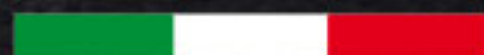


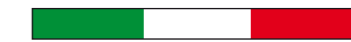
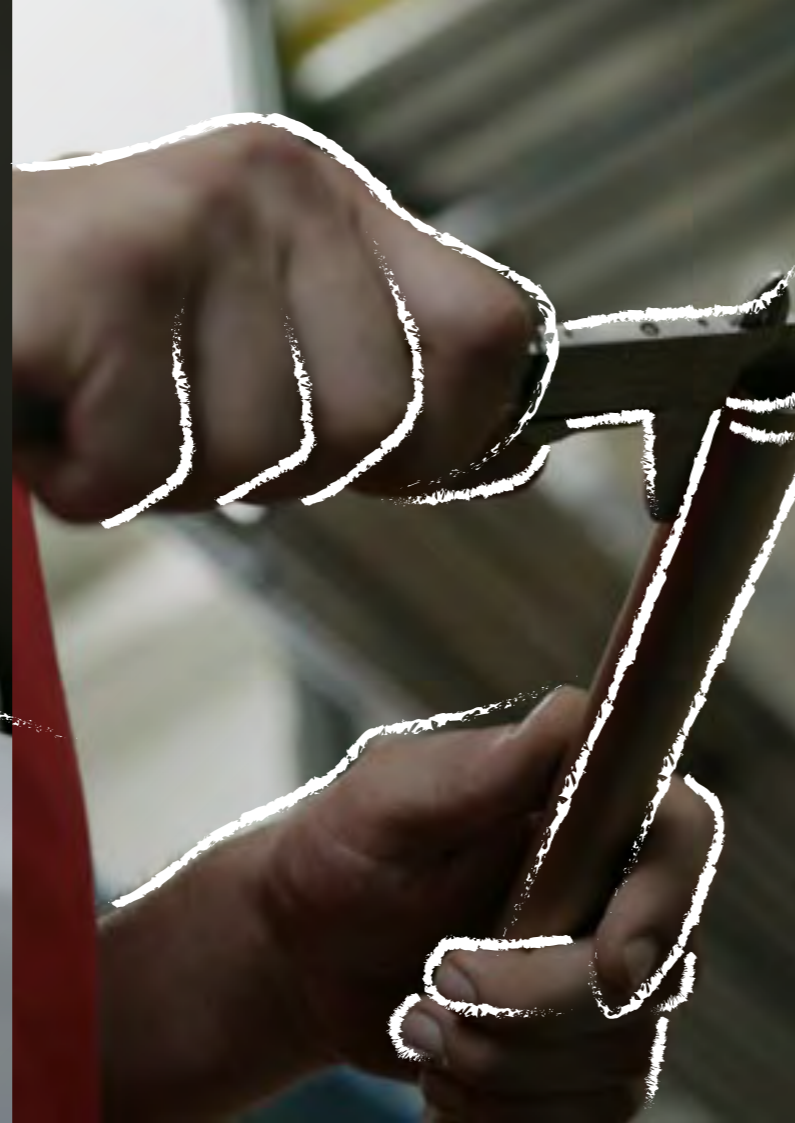


CATALOGO 2020

ATTREZZATURE PER
PIZZERIE, GASTRONOMIE
E FAST FOOD



LA QUALITÀ MADE IN ITALY



LA QUALITÀ MADE IN ITALY

ATTREZZATURE PER PIZZERIE, GASTRONOMIE E FAST FOOD

LILLY CODROIPO, azienda oggi leader nella costruzione di attrezzature minute per pizzerie, gastronomie e fast-food è stata fondata 35 anni fa dal genio e dall'entusiasmo del Signor Renato Margarit.

Friulano di origine ha saputo cogliere le necessità dei professionisti del settore e grazie alla sua dedizione e costante passione in anni di duro lavoro ha creato la miglior gamma di prodotti per le pizzerie. Nel 2014 ha lasciato in eredità ai suoi figli la gestione dell'azienda. L'azienda dal passato conserva la tradizione e l'esperienza, dal presente trae dinamismo.

Da sempre l'azienda utilizza per la costruzione dei suoi prodotti le migliori materie prime di qualità e sottopone i prodotti a trattamenti e lavorazioni, che garantiscono la massima sicurezza ed igiene, nell'intento di ovviare ai problemi di chi opera quotidianamente nel settore.

Il lavoro artigiano, la produzione totalmente **MADE IN ITALY** e la serietà commerciale adottate dalla **LILLY CODROIPO** hanno da sempre permesso una continua affermazione dell'azienda sul mercato anche a livello mondiale.

Ringraziandovi se già avete acquistato i nostri prodotti o se vorrete essere i nostri prossimi clienti, Vi presentiamo ora la nostra completa gamma di prodotti.

LILLY CODROIPO, today leading company in the production of small tools for pizzeria, gastronomy and fast-food, was started 35 years ago by Renato Margarit's genio and enthusiasm.

Aborigine from Friuli, he was able to understand the needs of the sectorial professionalists and thanks to his devotion and constant passion, during many working years he created the best range of products for pizzerias. In 2014 he bequeathed the management of the company to his sons.

The company conserves tradition and experience from the past, associated to the dynamism of the present. For the construction of its products, the company has always been using best quality materials, and submitted its products to treatments that assure the highest level of security and hygiene, with the intention of obviating the problems that the sectorial operators have to face every day.

The artisan working process, the totally **MADE IN ITALY** production and the commercial seriousness used by **LILLY CODROIPO** have always allowed a constant affirmation of the company even on a worldwide scale.

Thanking you if you have already purchased our products, or if you would like to be our next customers, we now introduce you to our complete product range.



L'AZIENDA p. 3

Die Firma | *The Company* | *La Société* | *La Empresa*

PALE PER INFORNARE p. 6

Einschiebeschaukeln | *Peels to put into the oven* | *Pelles pour enfourner* | *Palas para enhornar*

PALE PER CUOCERE E SFORNARE p. 22

Back- und Rausnehmschaukeln | *Peels to bake and take out of the oven*
Pelles pour cuire et defourner | *Palas para cocer y deshornar*

SPAZZOLE PER PULIZIA E ACCESSORI PER FORNO p. 28

Bürsten zum säubern und Ofenzubehör | *Brushes for cleaning and oven tools*
Brosses pour nettoyer et accessoires pour le four | *Cepillos para limpiar y accesorios para horno*

SUPPORTI p. 36

Gestelle | *Racks* | *Supports* | *Soportes*

SOLUZIONI COMPLETE p. 42

Vollständige Lösungen | *Complete solutions* | *Solutions completes* | *Soluciones completas*

ATTREZZI MINUTI PER PIZZERIA p. 50

Minutenwerkzeuge für Pizzeria | *Small equipment for pizzeria*
Petit outils pour pizzeria | *Herramientas minutas para pizzeria*

ATTREZZI PER COTTURA p. 62

Backwerkzeuge | *Baking equipment* | *Outils pour la cuisson* | *Herramientas para cocinar*

ATTREZZI PER SERVIRE p. 70

Werkzeuge zum dienen | *Serving equipment* | *Outils pour servir* | *Herramientas para servir*

ATTREZZATURA PER PIZZA DA ASPORTO p. 76

Werkzeuge für Take-away Pizza | *Take-away pizza equipment*
Outils pour pizza take-away | *Herramientas para pizza de llevar*

ATTREZZI PER PANIFICIO p. 82

Werkzeuge für Bäckerei | *Bakery equipment* | *Outils pour la boulangerie* | *Herramientas para panaderia*

ATTREZZI VARI PER RISTORAZIONE p. 86

Gastronomieausrüstung | *Various equipment for restauration*
Outils pour la restauration | *Varias herramientas para alimentacion*

LISTINO PREZZI p. 92

Preisliste | *Pricelist* | *Liste de prix* | *Lista de precios*

La LILLY CODROIPO s.r.l. declina ogni responsabilità per eventuali inesattezze contenute nel presente catalogo, riservandosi di apportare ai prodotti o al catalogo le modifiche che riterrà più opportune. La LILLY CODROIPO s.r.l. rende noto che tutte le misure qui riportate sono indicative e come i dettagli tecnici possono subire delle modifiche senza preavviso alcuno. La LILLY CODROIPO s.r.l. declina ogni responsabilità per danni causati da un uso improprio degli attrezzi da lei prodotti.

LILLY CODROIPO s.r.l. declines all responsibility for eventual inaccuracies contained in this catalogue, reserving the right to make any changes it deems appropriate to the products or catalogue. LILLY CODROIPO s.r.l. informs that all the sizes herein are indicative and that, as well as the technical details, they can be modified without any prior notice. LILLY CODROIPO s.r.l. declines all responsibility for damages caused by improper use of the equipment it produces.



PALE PER INFORNARE

Einschiebeschaufeln | Peels to put into the oven
Pelles pour enfourner | Palas para enhornar



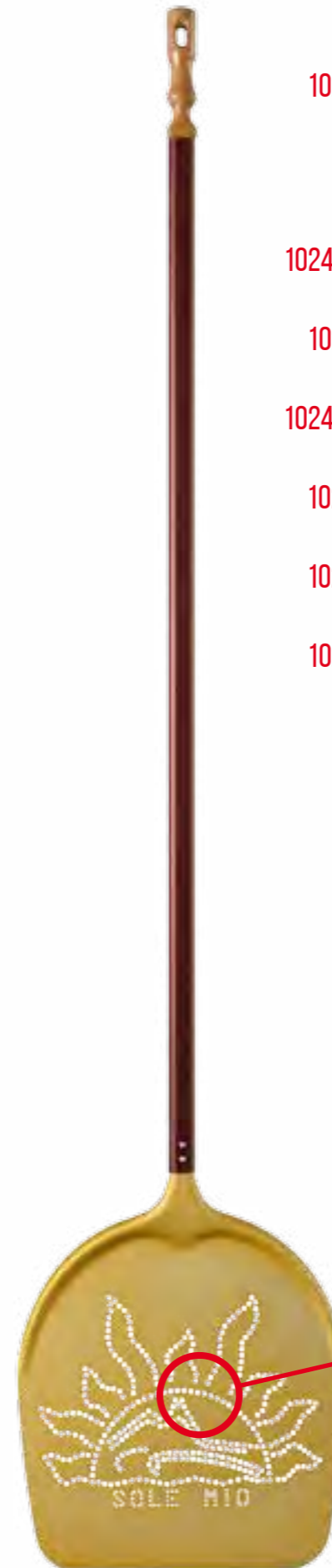
LEGGERA La speciale foratura scarica la farina in eccesso.
La superficie con zone rialzate riduce l'attrito del 30%



- 1026/33 : Pala **ITALIA-3D 33cm** forata, leggera, lega alluminio - h 170cm
Gelochte Schaufel ITALIA-3D leichte 33cm Aluminiumlegierung - h 170cm
Perforated peel ITALIA 3D 33cm, light, alloy aluminium - h 170cm
Pelle ITALIA-3D 33cm perforée en alliage aluminium - h 170cm
Pala ITALIA-3D 33cm agujereada y ligera, aleación de aluminio - h 170cm
- 1026/33/1 : Pala **ITALIA-3D 33cm** forata, leggera, lega alluminio - **h 190cm**
- 1026/36 : Pala **ITALIA-3D 36cm** forata, leggera, lega alluminio - h 170cm
- 1026/36/1 : Pala **ITALIA-3D 36cm** forata, leggera, lega alluminio - **h 190cm**
- 1026/40 : Pala **ITALIA-3D 40cm** forata, leggera, lega alluminio - h 170cm
- 1026/45 : Pala **ITALIA-3D 45cm** forata, lega alluminio - h 170cm
- 1026/50 : Pala **ITALIA-3D 50cm** forata, lega alluminio - h 170cm

- 1024/33 : Pala **SOLE MIO 33cm** forata, lega alluminio - h 170cm
Gelochte Schaufel SOLE MIO 33cm, Aluminiumlegierung - h 170cm
Perforated peel SOLE MIO to put pizza in the oven 33cm, alloy aluminium - h 170cm
Pelle SOLE MIO 33cm perforée en alliage aluminium - h 170cm
Pala SOLE MIO 33cm agujereada aleación de aluminio - h 170cm
- 1024/33/1 : Pala **SOLE MIO 33cm** forata, lega alluminio - **h 190cm**
- 1024/36 : Pala **SOLE MIO 36cm** forata, lega alluminio - h 170cm
- 1024/36/1 : Pala **SOLE MIO 36cm** forata, lega alluminio - **h 190cm**
- 1024/40 : Pala **SOLE MIO 40cm** forata, lega alluminio - h 170cm
- 1024/45 : Pala **SOLE MIO 45cm** forata, lega alluminio - h 170cm
- 1024/50 : Pala **SOLE MIO 50cm** forata, lega alluminio - h 170cm

ROBUSTA La speciale foratura scarica la farina in eccesso



PALE PER INFORNARE



Einschiebeschaukeln | Peels to put into the oven | Pelles pour enfourner | Palas para enhornar

1022/31 Pala **ORCHIDEA 31cm**, lega alluminio - h 170cm
 ORCHIDEA-Schaukel 31cm Aluminiumlegierung - h 170cm
 ORCHIDEA peel to put pizza in the oven 31cm, alloy aluminium - h 170cm
 Pelle ORCHIDEA 31cm, alliage aluminium - h 170cm
 Pala ORCHIDEA 31cm, aleación de aluminio - h 170cm

1022/33 Pala **ORCHIDEA 33cm**, lega alluminio - h 170cm

1022/33/1 Pala **ORCHIDEA 33cm**, lega alluminio - **h 190cm**

1022/36 Pala **ORCHIDEA 36cm**, lega alluminio - h 170cm

1022/36/1 Pala **ORCHIDEA 36cm**, lega alluminio - **h 190cm**

1022/40 Pala **ORCHIDEA 40cm**, lega alluminio - h 170cm

1022/45 Pala **ORCHIDEA 45cm**, lega alluminio - h 170cm

1022/50 Pala **ORCHIDEA 50cm**, lega alluminio - h 170cm

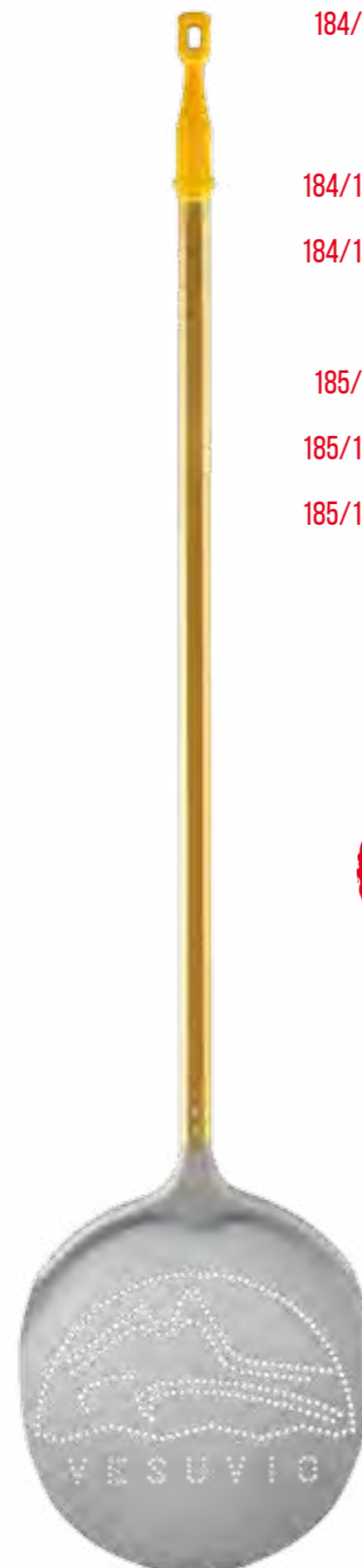
1022/55 Pala **ORCHIDEA 55cm**, lega alluminio, **manico rinforzato** - h 170cm
 ORCHIDEA-Verstaerkte Einschiebeschaukel 55cm Aluminiumlegierung - h 170cm
 ORCHIDEA reinforced peel to put pizza in the oven 55cm, alloy aluminium - h 170cm
 Pelle ORCHIDEA 55cm renforcée, alliage aluminium - h 170cm
 Pala ORCHIDEA 55cm reforzada, aleación de aluminio - h 170cm

1022/60 Pala **ORCHIDEA 60cm**, lega alluminio, **manico rinforzato** - h 170cm



1010/33 Pala **ORCHIDEA 33cm** lega alluminio, **manico inox** - h 170cm
 ORCHIDEA-Schaukel 33cm Aluminiumlegierung, Stiel in rostfreiem Stahl - h 170cm
 Pelle ORCHIDEA 33cm alliage aluminium, manche inox - h 170cm
 Pelle ORCHIDEA 33cm alliage aluminium, manche inox - h 170cm
 Pala ORCHIDEA 33cm aleación de aluminio, mango inox - h 170cm

1010/36 Pala **ORCHIDEA 36cm** lega alluminio, **manico inox** - h 170cm



184/90 Pala rotonda **VESUVIO Ø 33cm**, lega alluminio forata - h 90cm
 Gelochte VESUVIO-Schaukel Ø 33cm, Aluminiumlegierung - h 90cm
 Round perforated peel VESUVIO to put pizza in the oven Ø 33cm, alloy aluminium - h 90cm
 Pelle a enfourner VESUVIO perforée Ø 33cm alliage aluminium - h 90cm
 Pala ronda VESUVIO Ø 33cm aleación aluminio perforada - h 90cm

184/135 Pala rotonda **VESUVIO Ø 33cm**, lega alluminio forata - h 135cm

184/170 Pala rotonda **VESUVIO Ø 33cm**, lega alluminio forata - h 170cm

185/90 Pala rotonda **VESUVIO Ø 50cm**, lega alluminio forata - h 90cm

185/135 Pala rotonda **VESUVIO Ø 50cm**, lega alluminio forata - h 135cm

185/170 Pala rotonda **VESUVIO Ø 50cm**, lega alluminio forata - h 170cm

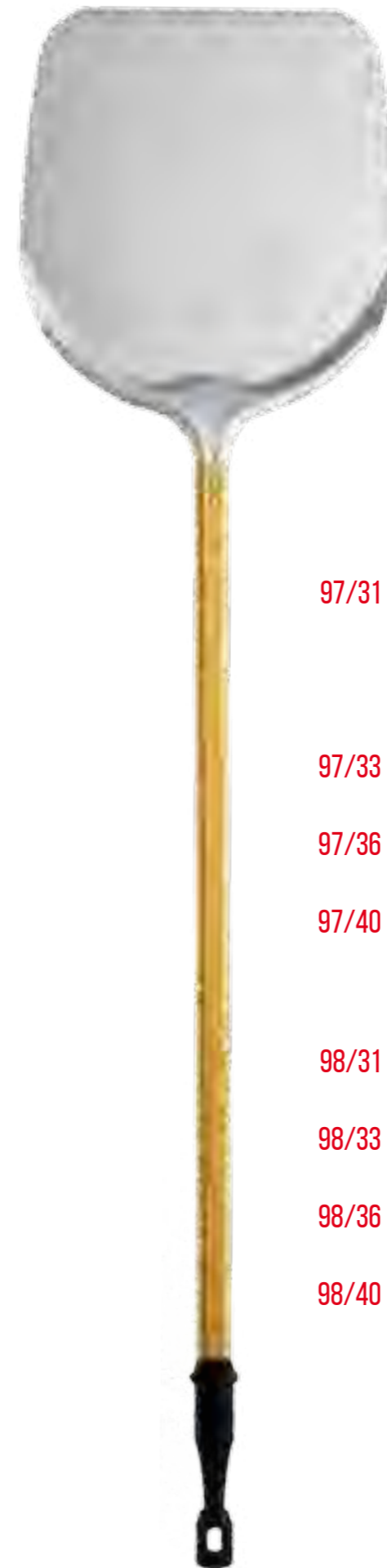
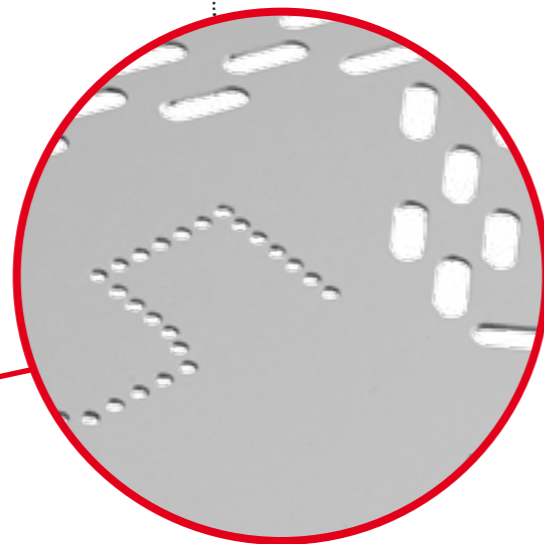
i
 ideale
 per forni
 a tunnel



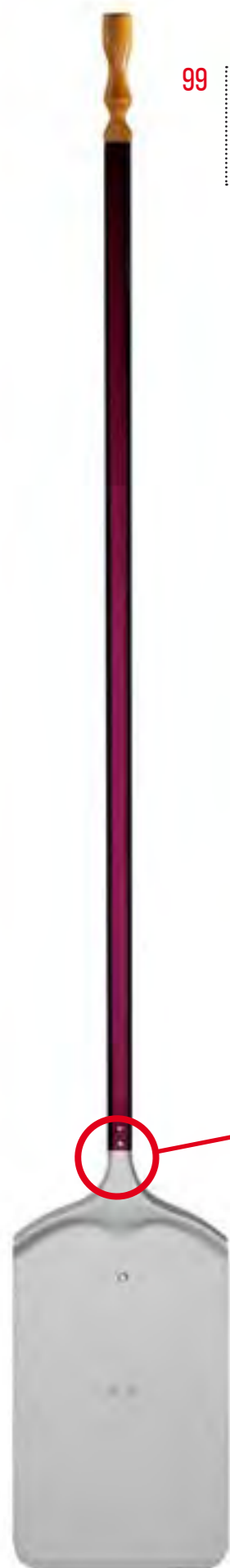


- 93/33 : Pala **MARGHERITA - 5 SENSI** forata **33cm**, lega alluminio - h 135cm
Gelochte Schaufel MARGHERITA - 5 SENSI 33cm, Aluminiumlegierung - h 135cm
Perforated peel MARGHERITA - 5 SENSI 33cm, alloy aluminium - h 135cm
Pelle a enfourner MARGHERITA - 5 SENSI perforée 33cm alliage aluminium - h 135cm
Pala MARGHERITA - 5 SENSI 33cm, perforada en aleación de aluminio - h 135cm
- 93/36 : Pala **MARGHERITA - 5 SENSI** forata **36cm**, lega alluminio - h 135cm
- 93/40 : Pala **MARGHERITA - 5 SENSI** forata **40cm**, lega alluminio - h 135cm
- 94/33 : Pala **MARGHERITA - 5 SENSI** forata **33cm**, lega alluminio - h 170cm
- 94/36 : Pala **MARGHERITA - 5 SENSI** forata **36cm**, lega alluminio - h 170cm
- 94/40 : Pala **MARGHERITA - 5 SENSI** forata **40cm**, lega alluminio - h 170cm

**LEGGERA
FLESSIBILE** : La speciale foratura scarica
la farina in eccesso



- 97/31 : Pala **MASTROPIZZA 31cm**, lega alluminio - h 135cm
MASTROPIZZA-Schaukel 31cm, Aluminiumlegierung - h 135cm
Peel MASTROPIZZA 31cm, alloy aluminium - h 135cm
Pelle à enfourner MASTROPIZZA 31cm alliage aluminium - h 135cm
Pala MASTROPIZZA 31cm, aleación de aluminio - h 135cm
- 97/33 : Pala **MASTROPIZZA 33cm**, lega alluminio - h 135cm
- 97/36 : Pala **MASTROPIZZA 36cm**, lega alluminio - h 135cm
- 97/40 : Pala **MASTROPIZZA 40cm**, lega alluminio - h 135cm
- 98/31 : Pala **MASTROPIZZA 31cm**, lega alluminio - h 170cm
- 98/33 : Pala **MASTROPIZZA 33cm**, lega alluminio - h 170cm
- 98/36 : Pala **MASTROPIZZA 36cm**, lega alluminio - h 170cm
- 98/40 : Pala **MASTROPIZZA 40cm**, lega alluminio - h 170cm



99 Pala rinforzata in lega alluminio 22x40cm per teglie, pizze maxi e pizze al metro - h 170cm

Aluminium Schaufel mit Verstärker 22x40cm für Pfannen, maxi pizza und meter-pizza - h 170cm
 Reinforced peel 22x40cm, alloy aluminium for pans, maxi pizza and one-meter-pizza - h 170cm
 Pelle renforcée 22x40cm en alliage aluminium pour plaques, pizza maxi et pizza au mètre - h 170cm
 Pala reforzada 22x40cm en aluminio para mover bandejas, maxi pizza y pizza de metro - h 170cm

99/2 Pala forata in lega alluminio 22x40cm per PINSA - h 170cm

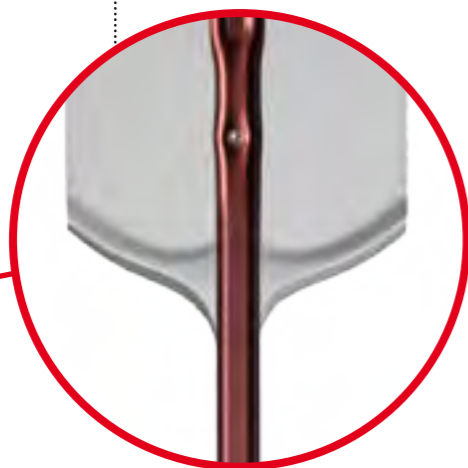
Gelochte Schaufel 22x40cm für Pinsa, Legierung - h 170cm
 Perforated aluminium shovel 22x40cm for Pinsa - h 170cm
 Pelle aluminium perforée 22x40cm pour Pinsa - h 170cm
 Pala de aluminio perforada 22x40cm para Pinsa - h 170cm



i
leggera

RINFORZATA

Per movimentare teglie, pizze maxi e pizze al metro

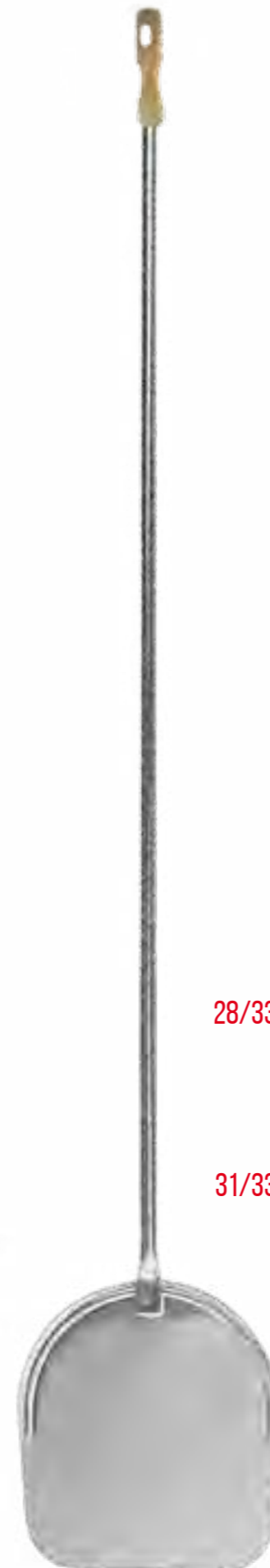


96/90 Pala EXPORT 22x24cm, lega alluminio - h 90cm

EXPORT-Schaukel 22x24cm, Aluminiumlegierung - h 90cm
 Alloy aluminium peel for pans EXPORT 22x24cm - h 90cm
 Pelle EXPORT 22x24cm alliage aluminium - h 90cm
 Pala EXPORT 22x24cm en aleación de aluminio - h 90cm

96/135 Pala EXPORT 22x24cm, lega alluminio - h 135cm

i
per movimentare padellini e piccole teglie



28/33 Pala per infornare LILLY 33cm inox, manico inox - h 170cm

LILLY-Schaukel zum Einschoben, rostfreier Stahl, 33cm, Stiel in rostfreiem Stahl - h 170cm
 Stainless steel LILLY peel to put pizza in the oven, 33cm, stainless steel handle - h 170cm
 Pelle à enfourner LILLY 33cm inox, manche inox - h 170cm
 Pala para enhornar LILLY 33cm inoxidable, mango inox - h 170cm

31/33 Pala per infornare LILLY 33cm lega, manico inox - h 170cm

LILLY-Schaukel zum Einschoben, Aluminiumlegierung, 33cm, Stiel in rostfreiem Stahl - h 170cm
 Alloy aluminium LILLY peel to put pizza in the oven, 33cm, stainless steel handle - h 170cm
 Pelle à enfourner LILLY 33cm alliage, manche inox - h 170cm
 Pala para enhornar LILLY 33cm aleación de aluminio, mango inox - h 170cm



182/33 Pala rotonda multiuso **CANADA Ø 33cm**, lega alluminio - h 135cm
Runde Schaufel CANADA Ø 33cm, Aluminiumlegierung - h 135cm
 Alloy aluminium round multipurpose peel CANADA Ø 33cm - h 135cm
Pelle ronde CANADA multiusage Ø 33cm alliage aluminium - h 135cm
 Pala ronda multiusos CANADA Ø 33cm aleación de aluminio - h 135cm

182/40 Pala rotonda multiuso **CANADA Ø 40cm**, lega alluminio - h 135cm

186 Paletta **PARIGI 33cm** lega alluminio - **h 70cm**
PARIGI-Schaukel 33cm, Aluminiumlegierung - h 70cm
 Alloy aluminium peel PARIGI to put pizza in the oven, 33cm - h 70cm
Pelle PARIGI 33cm alliage aluminium - h 70cm
 Paleta PARIGI 33cm aleación de aluminio - h 70cm

186/1 Paletta **PARIGI 33cm** lega alluminio - **h 90cm**

186/2 Paletta **PARIGI 33cm** lega alluminio - **h 135cm**

186/3 Paletta **PARIGI 33cm** lega alluminio - **h 150cm**

i
*modello base
 per piccoli forni*



ROBUSTA Manico rinforzato



1112/33 Pala per pizza al metro, rinforzata **33x60cm**, lega alluminio - h 170cm
Verstaerkte Einschiebeschaukel für Meter-Pizza 33x60cm, Aluminiumlegierung - h 170cm
 Reinforced peel to put One-Meter pizza in the oven 33x60cm, in alloy aluminium - h 170cm
Pelle à enfourner renforcée pour pizza au mètre 33x60cm, alliage aluminium - h 170cm
 Pala para enhornar pizza a metro reforzada 33x60cm, aleación de aluminio- h 170cm

1112/36 Pala per pizza al metro, rinforzata **36x60cm**, lega alluminio - h 170cm

1112/40 Pala per pizza al metro, rinforzata **40x60cm**, lega alluminio- h 170cm

1112/45 Pala per pizza al metro, rinforzata **45x60cm**, lega alluminio - h 170cm

1118/36 Pala per pizza al metro, rinforzata **36x80cm**, lega alluminio - h 170cm

1118/40 Pala per pizza al metro, rinforzata **40x80cm**, lega alluminio - h 170cm

1118/45 Pala per pizza al metro, rinforzata **45x80cm**, lega alluminio - h 170cm

1119/40 Pala per pizza al metro, rinforzata **40x100cm**, lega alluminio - h 170cm



i
tradizione
napoletana

201/33 Pala per infornare in legno multistrato **33cm** - h 170cm

Einschiebe-Holzschaukel 33cm - h 170cm
Multilayer wooden peel to put pizza in the oven 33cm - h 170cm
Pelle pour enfourner en bois contreplaqué 33cm - h 170cm
Pala para enhornar en madera multiestrato 33cm - h 170cm

201/36 Pala per infornare in legno multistrato **36cm** - h 170cm

201/40 Pala per infornare in legno multistrato **40cm** - h 170cm

206/33 Pala tonda in legno multistrato **Ø 33cm** - h 170cm

Runde Holzschaukel Ø 33cm - h 170cm
Multilayer wooden round peel Ø 33cm - h 170cm
Pelle ronde en bois contreplaqué Ø 33cm - h 170cm
Pala ronda en madera multiestrato Ø 33cm - h 170cm

206/40 Pala tonda in legno multistrato **Ø 40cm** - h 170cm

206/45 Pala tonda in legno multistrato **Ø 45cm** - h 170cm



i
per pizza
alla pala



ROBUSTA Manico rinforzato

1173/36 Pala per pizza al metro, rinforzata **36x80cm**, legno, manico alluminio - h 170cm

Verstaerkte Holzschaukel für Meter-Pizza 36x80cm, Stiel in Aluminiumlegierung - h 170cm
Wooden peel, for One-Meter pizza 36x80cm, reinforced aluminium handle - h 170cm
Pelle pour pizza au mètre renforcée 36x80cm en bois, manche alliage aluminium - h 170cm
Pala para pizza a metro reforzada 36x80cm madera, mango aleación de aluminio - h 170cm

1173/40 Pala per pizza al metro, rinforzata **40x80cm**, legno, manico alluminio - h 170cm

1176/36 Pala per pizza al metro, rinforzata **36x100cm**, legno, manico alluminio - h 170cm

1176/40 Pala per pizza al metro, rinforzata **40x100cm** legno, manico alluminio - h 170cm



209/22 Pala **ROMA** per pizza al metro, legno multistrato **22x80cm**

ROMA-Holzschaukel für Meter-Pizza 22x80cm
Multilayer wooden board ROMA for One-Meter pizza 22x80cm
Pelle ROMA pour pizza au mètre en bois contreplaqué 22x80cm
Pala ROMA para pizza a metro, en madera multiestrato 22x80cm

209/33 Pala **ROMA** per pizza al metro, legno multistrato **33x80cm**

209/36 Pala **ROMA** per pizza al metro, legno multistrato **36x80cm**

209/40 Pala **ROMA** per pizza al metro, legno multistrato **40x80cm**

210/33 Pala **ROMA** per pizza al metro, legno multistrato **33x100cm**

210/36 Pala **ROMA** per pizza al metro, legno multistrato **36x100cm**

210/40 Pala **ROMA** per pizza al metro, legno multistrato **40x100cm**



i
per pizza
alla pala



i
leggera

i
speciale foratura
scarica
la farina

212/26 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **26x60cm**
Aluminium schaufel ROMA für Meter-Pizza 26x60cm
 Aluminium board ROMA for One-Meter pizza 26x60cm
Pelle ROMA pour pizza au mètre en alliage aluminium 26x60cm
 Pala ROMA para pizza a metro en aluminio 26x60cm

212/33 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **33x60cm**

212/36 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **36x60cm**

212/40 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **40x60cm**

213/33 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **33x80cm**

213/36 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **36x80cm**

213/40 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **40x80cm**

214/33 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **33x100cm**

214/36 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **36x100cm**

214/40 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio **40x100cm**

215/33 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **33x60cm**
Gelochte schaufel ROMA Aluminium für Meter-Pizza 33x60cm
 Perforated aluminium board ROMA for One-Meter pizza 33x60cm
Pelle ROMA pour pizza au mètre perforée en alliage aluminium 33x60cm
 Pala ROMA para pizza a metro en aluminio perforada 33x60cm

215/36 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **36x60cm**

215/40 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **40x60cm**

216/33 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **33x80cm**

216/36 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **36x80cm**

216/40 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **40x80cm**

217/33 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **33x100cm**

217/36 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **36x100cm**

217/40 Pala **ROMA** per pizza al metro, alluminio, forata **40x100cm**

PALE PER CUOCERE E SFORNARE

Back- und Rausnehmschaufeln

Peels to bake and take out of the oven

Pelles pour cuire et defourner

Palas para cocer y deshornar

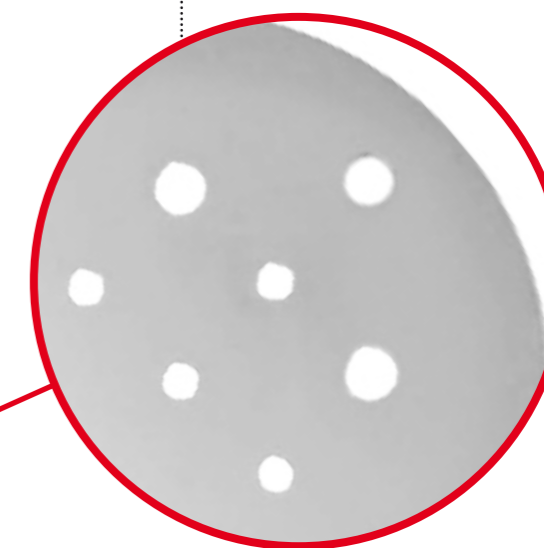
i
*modello
 classico*

- 90/16 : Pala per cuocere **Ø 16cm** inox - h 170cm
Backschaufel Ø 16cm, rostfreier Stahl, mit Gleitteil - h 170cm
Peel to bake and spin pizza Ø 16cm, stainless steel - h 170cm
Pelle à cuire Ø 16cm inox - h 170cm
Pala para cocer Ø 16cm inox - h 170cm
- 90/18 : Pala per cuocere **Ø 18cm** inox - h 170cm
- 90/18/1 : Pala per cuocere **Ø 18cm** inox - h 190cm
- 90/20 : Pala per cuocere **Ø 20cm** inox - h 170cm
- 90/22 : Pala per cuocere **Ø 22cm** inox - h 170cm
- 90/24 : Pala per cuocere **Ø 24cm** inox - h 170cm
- 90/26 : Pala per cuocere **Ø 26cm** inox - h 170cm
- 90/30 : Pala per cuocere **Ø 30cm** inox - h 170cm
- 90/33 : Pala per cuocere **Ø 33cm** inox - h 170cm



- 92/18 : Pala per cuocere forata **Ø 18cm** inox - h 170cm
Gelochte Backschaufel Ø 18cm, rostfreier Stahl, mit Gleitteil - h 170cm
Perforated peel to bake and spin pizza Ø 18cm, stainless steel - h 170cm
Pelle à cuire perforée Ø 18cm inox - h 170cm
Pala para cocer perforada Ø 18cm inox - h 170cm
- 92/18/1 : Pala per cuocere forata **Ø 18cm** inox - h 190cm
- 92/20 : Pala per cuocere forata **Ø 20cm** inox - h 170cm
- 92/22 : Pala per cuocere forata **Ø 22cm** inox - h 170cm
- 92/24 : Pala per cuocere forata **Ø 24cm** inox - h 170cm
- 92/26 : Pala per cuocere forata **Ø 26cm** inox - h 170cm

EFFICACE : I fori permettono durante la movimentazione:
 - di aumentare l'attrito
 - di favorire il passaggio del calore



Back- und Rausnehmschaufeln | Peels to bake and take out of the oven
 Pelles pour cuire et defourner | Palas para cocer y deshornar



84/20 Pala per cuocere forata **CUORE** in titanio Ø 20cm - h 170cm

Gelochte CUORE-Schaufel zum Kochen in Titan, Ø 20cm - h 170cm
Titanium perforated peel CUORE to bake and spin pizza Ø 20cm - h 170cm
Pelle à cuire perforée CUORE en Titane Ø 20cm - h 170cm
Pala para cocer perforada CUORE en titanio Ø 20cm - h 170cm

84/20/1 Pala per cuocere forata **CUORE** in titanio Ø 20cm - h 190cm

84/26 Pala per cuocere forata **CUORE** in titanio Ø 26cm - h 170cm

i
super
leggera
in titanio



88/20 Pala per cuocere forata **CUORE** inox Ø 20cm - h 170cm

Rostfreie Gelochte CUORE-Schaufel zum Kochen Ø 20cm - h 170cm
Stainless steel perforated peel CUORE to bake and spin pizza Ø 20cm - h 170cm
Pelle à cuire perforée CUORE inox Ø 20cm - h 170cm
Pala para cocer perforada CUORE Ø 20cm inoxidable - h 170cm

88/20/1 Pala per cuocere forata **CUORE** inox Ø 20cm - h 190cm

88/26 Pala per cuocere forata **CUORE** inox Ø 26cm - h 170cm

i
robusta
in inox

i
modello base
per piccoli forni

183 Paletta per cuocere **VENEZIA** Ø 20cm inox - h 70cm

VENEZIA-Backschaufel Ø 20cm, rostfreier Stahl - h 70cm
Stainless steel peel VENEZIA to bake and spin pizza Ø 20cm - h 70cm
Pelle à cuire VENEZIA Ø 20cm inox - h 70cm
Paleta para cocer VENEZIA Ø 20cm inox - h 70cm

183/1 Paletta per cuocere **VENEZIA** Ø 20cm inox - h 90cm

183/2 Paletta per cuocere **VENEZIA** Ø 20cm inox - h 135cm

183/3 Paletta per cuocere **VENEZIA** Ø 26cm inox - h 90cm

183/4 Paletta per cuocere **VENEZIA** Ø 26cm inox - h 135cm



SPAZZOLE PER PULIZIA E ACCESSORI PER FORNO

Bürsten zum säubern und Ofenzubehör

Brushes for cleaning and oven tools

Brosses pour nettoyer et accessoires pour le four

Cepillos para limpiar y accesorios para horno





100 Spazzolone ottone 17x5,5cm - h 170cm
 Messingbuerste 17x5,5cm - h 170cm
 Brass brush 17x5,5cm - h 170cm
 Brosse laiton 17x5,5cm - h 170cm
 Cepillo latón 17x5,5cm - h 170cm



105 Spazzolone ottone girevole 17x5,5cm - h 170cm
 Drehbare Messingbuerste 17x5,5cm - h 170cm
 Rotating brass brush 17x5,5cm - h 170cm
 Brosse laiton tournante 17x5,5cm - h 170cm
 Cepillo latón giratorio 17x5,5cm - h 170cm

105/1 Spazzolone ottone girevole 17x5,5cm - h 190cm



111 Spazzolone ottone 22x7cm - h 170cm
 Messingbuerste 22x7cm - h 170cm
 Brass brush 22x7cm - h 170cm
 Brosse laiton 22x7cm - h 170cm
 Cepillo latón 22x7cm - h 170cm



106 Spazzolone ottone girevole mezzaluna - h 170cm
 Halbmond-Drehbare Messingbuerste - h 170cm
 Rotating half-moon-shaped brass brush - h 170cm
 Brosse laiton tournante demi-lune - h 170cm
 Cepillo latón giratorio medialuna - h 170cm

i
ideali
per forno
a legna

104 Spazzolone ottone 22x7cm con attacco inox Ø 3cm
 Messingbuerste 22x7cm mit Einsatz aus rostfreiem Stahl, Ø 3cm
 Brass brush 22x7cm with stainless steel connection for handle Ø 3cm
 Brosse laiton 22x7cm avec embout de manche inox Ø 3cm
 Cepillo latón 22x7cm con enganche inox Ø 3cm



102 Ricambio spazzolone ottone 17x5,5cm
 Ersatzteil für Messingbuerste 17x5,5cm
 Spare part for brass brush, 17x5,5cm
 Pièce de rechange brosse laiton 17x5,5cm
 Recambio cepillo latón 17x5,5cm



103 Ricambio spazzolone ottone 22x7cm
 Ersatzteil für Messingbuerste, 22x7cm
 Spare part for brass brush 22x7cm
 Pièce de rechange brosse laiton 22x7cm
 Recambio cepillo latón 22x7cm

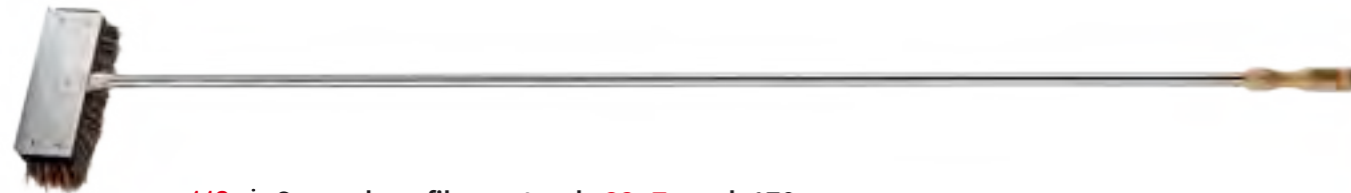


106/1 Ricambio spazzolone ottone mezzaluna
 Ersatzteil für Halbmond-Drehbare Messingbuerste
 Spare part for half-moon-shaped brass brush
 Pièce de rechange brosse laiton demi-lune
 Recambio cepillo latón medialuna



106/2 Spazzolone ottone mezzaluna con attacco inox Ø 3cm
 Halbmond Messingbuerste mit Einsatz aus rostfreiem Stahl, Ø 3cm
 Half-moon-shaped rotating brass brush with stainless steel connection Ø 3cm
 Brosse laiton demi-lune avec embout de manche inox Ø 3cm
 Cepillo latón medialuna con enganche inox Ø 3cm





110 Spazzolone fibra naturale **22x7cm** - h 170cm
Naturfaserbuerste 22x7cm - h 170cm
Brush in natural fibre 22x7cm - h 170cm
Brosse en fibre naturelle 22x7cm - h 170cm
Cepillo fibra natural 22x7cm - h 170cm

i
ideali
per forni
elettrici



115 Spazzolone in fibra naturale girevole **22x7cm** - h 170cm
Drehbare Naturfaserbuerste 22x7cm - h 170cm
Rotating brush in natural fibre 22x7cm - h 170cm
Brosse en fibre naturelle tournante 22x7cm - h 170cm
Cepillo en fibra natural giratorio, 22x7cm - h 170cm

112 Ricambio spazzolone fibra naturale **22x7cm**
Ersatzteil für Naturfaserbuerste 22x7cm
Spare part for brush in natural fibre 22x7cm
Pièce de rechange de brosse en fibre naturelle 22x7cm
Recambio cepillo fibra natural 22x7cm



107/1 Ricambio spazzolone fibra naturale mezzaluna
Ersatzteil für Halbmond-Drehbare Naturfaserbürste
Spare part for half-moon-shaped brush in natural fibre
Pièce de rechange pour brosse en fibre naturelle demi-lune
Recambio por cepillo fibra natural medialuna



114 Spazzolone in fibra naturale **22x7cm** con attacco inox **Ø 3cm**
Naturfaserbuerste 22x7cm mit Einsatz in rostfreiem Stahl Ø 3cm
Brush in natural fibre 22x7cm with stainless steel connection Ø 3cm
Brosse en fibre naturelle 22x7cm avec embout de manche inox Ø 3cm
Cepillo en fibra natural 22x7cm con engancho inox Ø 3cm



257 Spazzola ottone **VENEZIA** con raschietto inox - h 70cm
VENEZIA-Messingbuerste mit rostfreiem Stahl Kratzeisen - h 70cm
VENEZIA brass brush with stainless steel scraper - h 70cm
Brosse laiton VENEZIA avec racloir inox - h 70cm
Cepillo latón VENEZIA con rasqueta de inox - h 70cm

257/1 Spazzola ottone **VENEZIA** con raschietto inox - h 90cm

257/2 Spazzola ottone **VENEZIA** con raschietto inox - h 135cm

257/3 Ricambio spazzola ottone **VENEZIA** 15x5,5cm
Ersatzteil für Messingbuerste VENEZIA 15x5,5cm
Spare part for brass brush VENEZIA 15x5,5cm
Pièce de rechange pour brosse laiton VENEZIA 15x5,5cm
Recambio por cepillo latón VENEZIA 15x5,5cm



258 Spazzola fibra naturale **AMALFI** con raschietto inox - h 70cm
AMALFI Bürste aus Natürfaser mit Kratzeisen - h 70cm
AMALFI natural fiber brush with scraper - h 70cm
Brosse en fibre naturelle AMALFI avec racloir inox - h 70cm
Cepillo fibra natural AMALFI con rasqueta de inox - h 70cm

258/1 Spazzola fibra naturale **AMALFI** con raschietto inox - h 90cm

258/2 Spazzola fibra naturale **AMALFI** con raschietto inox - h 135cm

258/3 Ricambio spazzola fibra naturale **AMALFI** 15x5,5cm
Ersatzteil für AMALFI Bürste aus Natürfaser 15x5,5cm
Spare part for natural fiber brush AMALFI 15x5,5cm
Pièce de rechange pour brosse en fibre naturelle AMALFI 15x5,5cm
Recambio por cepillo fibra natural AMALFI 15x5,5cm





108 Spazzola doppia inox-ottone con raschietto - h 110cm
Doppelte Buerste in rostfreiem Stahl und Messing mit Kratzeisen - h 110cm
Double brush in stainless steel and brass with scraper - h 110cm
Brosse double inox - laiton avec racloir aluminium - h 110cm
Cepillo doble inox-latón con rasqueta de aluminio - h 110cm



108/1 Ricambio Spazzola doppia inox-ottone 21x10,5cm con raschietto
Ersatzteil für doppelte Buerste in rostfreiem Stahl und Messing 21x10,5cm mit Kratzeisen
Spare part for double brush in stainless steel and brass, 21x10,5cm with scraper
Pièce de rechange brosse double inox - laiton 21x10,5cm avec racloir aluminium
Recambio cepillo doble inox-latón 21x10,5cm con rasqueta de aluminio



259/1 Spazzola doppia inox-ottone 13x5x9cm - h 90cm
Doppelte Buerste Messing-rostfreier Stahl 13x5x9cm - h 90cm
Double stainless steel/brass brush 13x5x9cm - h 90cm
Brosse double inox - laiton 13x5x9cm - h 90cm
Cepillo doble inox-latón 13x5x9cm - h 90cm



259/2 Ricambio per spazzola doppia inox-ottone 13x5x9cm
Ersatzteil für doppelte Buerste Messing-rostfreier Stahl 13x5x9cm
Spare part for double stainless steel/brass brush 13x5x9cm
Pièce de rechange brosse double inox - laiton 13x5x9cm
Recambio por doble doble cepillo inox-latón 13x5x9cm



262 Spazzola inox per pulizia griglie e piastre
Buerste in rostfreiem Stahl zum Putzen von Grill und Platten
Stainless steel brush for cleaning grill and plates
Brosse inox pour nettoyage grilles et plaques
Cepillo inox para limpieza parrillas y planchas

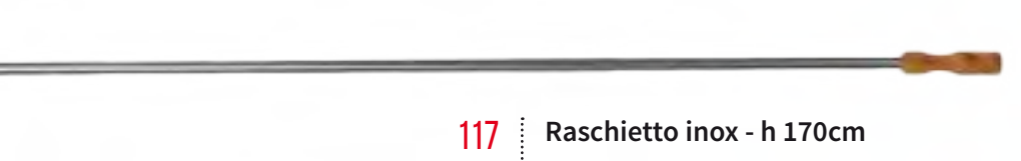
262/1 Ricambio spazzola inox
Ersatzteil für Spitzbuerste in rostfreiem Stahl
Spare part for stainless steel brush
Pièce de rechange brosse inox
Recambio cepillo inox



264 Spazzola ottone per pulizia griglie e piastre
Messingbuerste zum Putzen von Grill und Platten
Brass brush for cleaning grill and plates
Brosse laiton pour nettoyage grilles et plaques
Cepillo latón para limpieza parrillas y planchas

264/1 Ricambio spazzola ottone
Ersatzteil für Spitzbuerste in Messing
Spare part for brass brush
Pièce de rechange brosse laiton
Recambio cepillo latón

i
per pulizia
piastre, griglie e
piccoli fornelli



117 Raschietto inox - h 170cm
Kratzeisen, rostfreier Stahl - h 170cm
Scraper for oven in stainless steel - h 170cm
Racloir de four en inox - h 170cm
Rasqueta inox - h 170cm



118 Tirabraci inox - h 170cm
Glutzieher, rostfreier Stahl - h 170cm
Embers tool in stainless steel - h 170cm
Tire - braise en inox - h 170cm
Sacabrasas inox - h 170cm



120 Pala per braci inox - h 170cm
Glutschaufel, rostfreier Stahl - h 170cm
Peel for embers in stainless steel - h 170cm
Pelle a braisesen inox - h 170cm
Pala para brasas inox - h 170cm

i
accessori
per forno
a legna



124 Alare separatore 90cm
Trennfeuerbock 90cm
Andiron for separate fire and cinder from workspace 90cm
Séparateur entre cuisson et feu 90cm
Morillo separador 90cm

i
aumenta
la resa del
fuoco

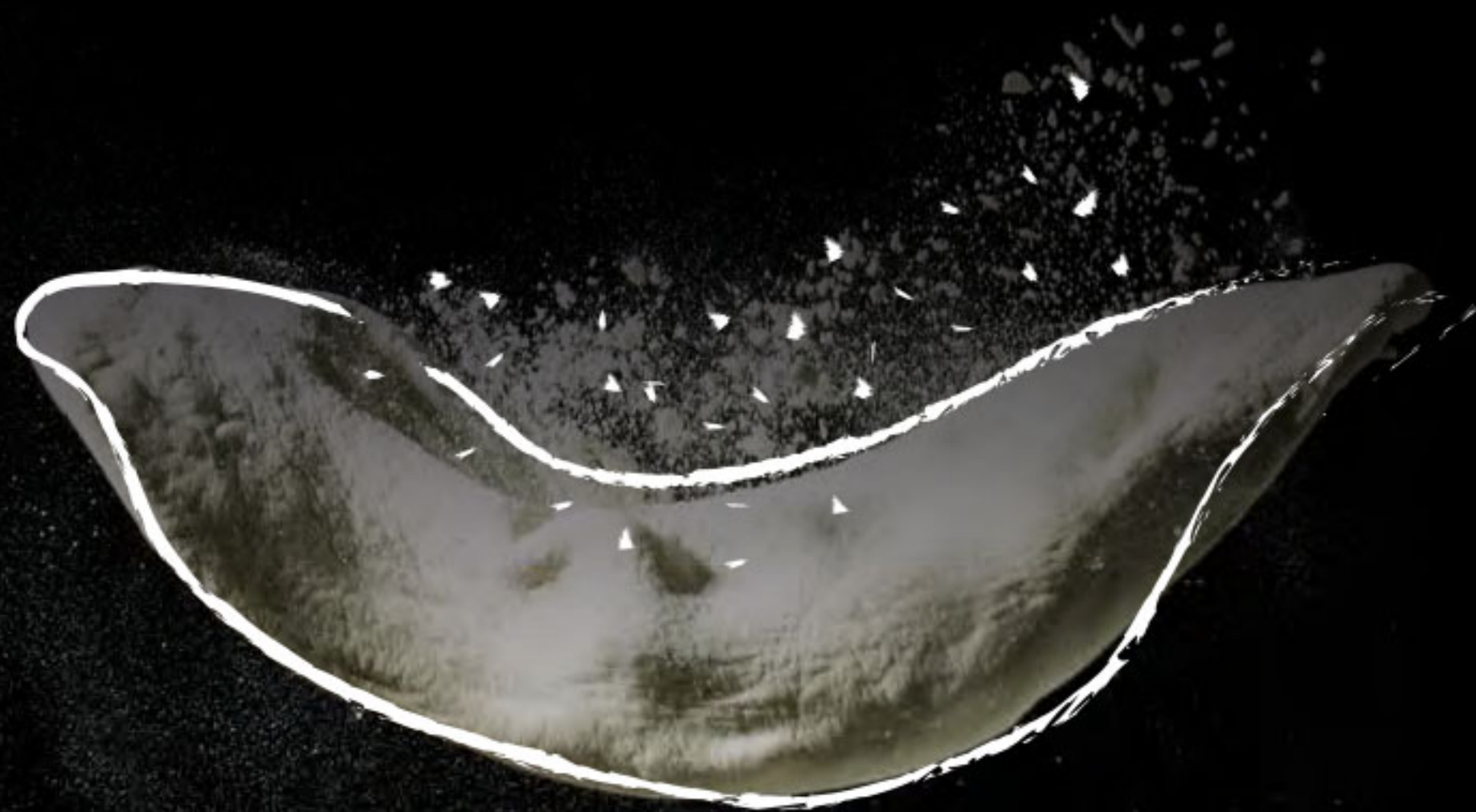


126 Alare poggia legna in ghisa 40cm (cavalletto)
Holzstuetzender Feuerbock in Gusseisen 40cm
Firedog, cast iron, 40cm (trestle)
Chevalet en fonte 40cm
Morillo apoya leña de fundición 40cm (caballete)

SUPPORTI

Gestelle | Racks

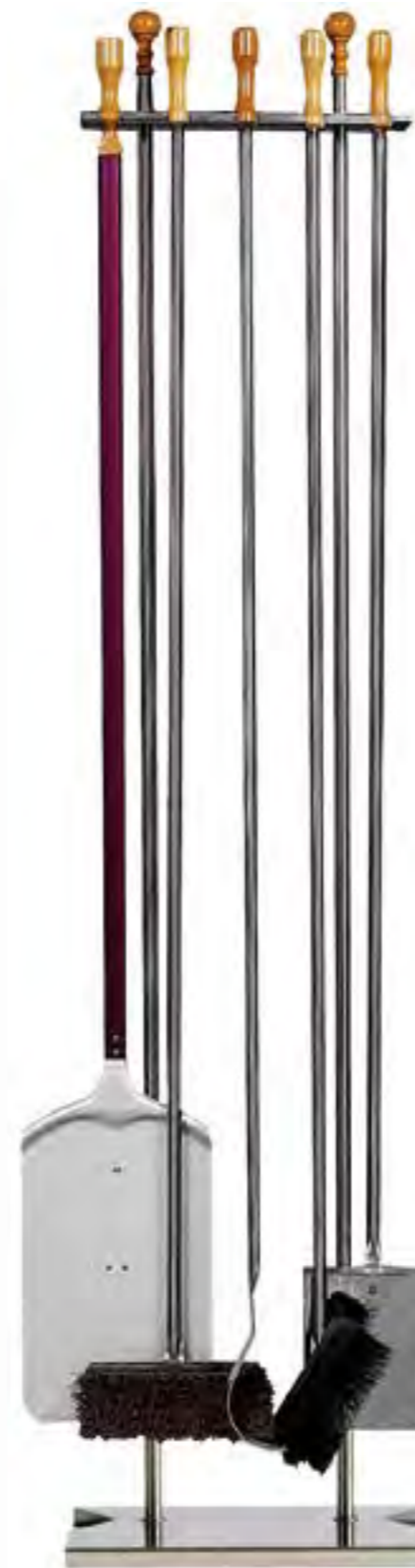
Supports | Soportes





4 Supporto universale 3 posti inox - h 150cm completo di poggia pale in legno
 Rostfreies Universales Gestell 3 Plätze - h 150cm mit Schaufelstuetze aus Holz
 Universal rack 3 places stainless steel - h 150cm complete with wooden stand
 Support universel 3 places inox - h 150cm avec appui pose pelle en bois
 Soporte universal 3 plazas inox - h 150cm con apoya palas en madera

2 Supporto verticale inox 10 posti - h 180cm
 Rostfreies senkrecht Gestell 10 Plätze - h 180cm
 Vertical rack stainless steel 10 places - h 180cm
 Support vertical inox 10 places - h 180cm
 Soporte vertical 10 plazas, inox - h 180cm



5 Supporto verticale inox 5 posti - h 180cm
 Rostfreies senkrecht Gestell 5 Plätze - h 180cm
 Vertical rack stainless steel 5 places - h 180cm
 Support vertical inox 5 places - h 180cm
 Soporte vertical de inox 5 plazas - h 180cm

i
 attrezzi non inclusi
 tools nicht enthalten
 tools not included
 outils non inclus
 herramientas no incluidos

6 Supporto completo 7 posti MILANO - h 180cm
 Universales Gestell MILANO 7 Plätze - h 180cm
 Complete rack 7 places MILANO - h 180cm
 Support universel 7 places MILANO - h 180cm
 Soporte completo 7 plazas MILANO - h 180cm





- 7** Supporto legno economico a parete
Sparsames Wandgestell in Holz
 Economical wall rack in wood
Support bois économique mural
 Soporte de pared económico en madera



- 8** Supporto universale a parete in legno 3 posti
Universales Wandgestell in Holz 3 Plätze
 Universal wall rack in wood 3 places
Support universel mural en bois 3 places
 Soporte universal de pared en madera para 3 plazas



- 9** Supporto universale a parete in legno 4 posti
Universales Wandgestell in Holz 4 Plätze
 Universal wall rack in wood 4 places
Support universel mural en bois 4 places
 Soporte universal de pared en madera para 4 plazas



- 10** Supporto poggia pale MODENA 3 posti
Schaufelstuetze MODENA 3 Plätze
 Peel stand MODENA 3 places
Pose-pelle MODENA avec 3 places
 Soporte apoya palas en madera MODENA, 3 plazas



- 138** Reggi attrezzi in inox
Geraetehalter in rostfreiem Stahl
 Peel support in stainless steel
Crochet d'appui pelle en inox
 Sujeta utensilios inox



- 140** Poggia pale in legno
Schaufelstuetze aus Holz
 Peel stand in wood
Pose-pelle en bois
 Apoya palas en madera



- 12/3** Supporto a parete inox con 3 ganci
Wandgestell mit Haken, rostfreier Stahl, 3 Haken
 Stainless steel wall rack for utensils, with 3 hooks
Support mural inox avec 3 crochets
 Soporte de pared con 3 ganchos, inox



- 12/4** Supporto inox a parete con 4 ganci



- 12/5** Supporto inox a parete con 5 ganci



- 16/3** Supporto inox a parete a 3 posti
Wandgestell, rostfreier Stahl, 3 Plätze
 Stainless steel wall rack for utensils 3 places
Support inox à paroi avec 3 places
 Soporte de pared con 3 plazas, inox



- 16/4** Supporto inox a parete a 4 posti



- 16/5** Supporto inox a parete a 5 posti



- 16/6** Supporto inox a parete a 6 posti

SOLUZIONI COMPLETE

*Vollständige Lösungen | Complete solutions
Solutions completes | Soluciones completas*





1 Valigetta pizzaiolo professionale 62x43x16cm completa con 14 attrezzi

Koffer für der Pizzakoch 62x43x16cm komplet mit 14 Artikeln
 Professional suitcase for pizza-makers 62x43x16cm completed with 14 articles
Mallette pizzaiolo professionnelle 62x43x16cm complète avec 14 outils
 Maletin profesional pizzero 62x43x16cm completo con 14 utensilios



88/20 Smontabile in 3 pezzi

Abnehmbar in 3 stücken
 Detachable in 3 pieces
Amovible en 3 morceaux
 Désmontable en 3 piezas

135/28

137

142/12

148

149

150

151

162/12

165/35

170

171

190/25

1010/33 Smontabile in 3 pezzi

Abnehmbar in 3 stücken
 Detachable in 3 pieces
Amovible en 3 morceaux
 Desmontable en tres piezas



360 Set PARIGI per forni piccoli h 90cm (5 attrezzi)

PARIGI Set für kleine Öfen h 90cm (5 Stücke)
 Set PARIGI for small ovens h 90cm (5 pieces)
Set PARIGI pour petits fours h 90cm (5 outils)
 Set PARIGI para hornos pequeños h 90cm (5 utensilios)



360/1 Set VENEZIA per forni medi h 135cm (3 attrezzi)

VENEZIA Set für mittlere Öfen h 135cm (3 Stücke)
 Set VENEZIA for medium size ovens h 135cm (3 pieces)
Set VENEZIA pour fours de moyenne dimension h 135cm (3 outils)
 Set VENEZIA para hornos medios h 135cm (3 utensilios)



361 Kit ITALIA per forni grandi h 170cm (3 attrezzi)

Kit ITALIA für große Öfen h 170cm (3 Stücke)
 Kit ITALIA for big ovens h 170cm (3 pieces)
Kit ITALIA pour fours de grande dimension h 170cm (3 outils)
 Kit ITALIA para hornos grandes h 170cm (3 utensilios)





362 Kit EUROPA professionale - h 135cm (8 attrezzi)

Kit EUROPA profi - h 135cm (8 Stücke)
 Kit EUROPA professional - h 135cm (8 pieces)
 Kit EUROPA professionnel - h 135cm (8 outils)
 Kit EUROPA profesional - h 135cm (8 utensilios)



i
kit
Europa



364 Kit EUROPA professionale e universale - h 170cm (10 attrezzi)

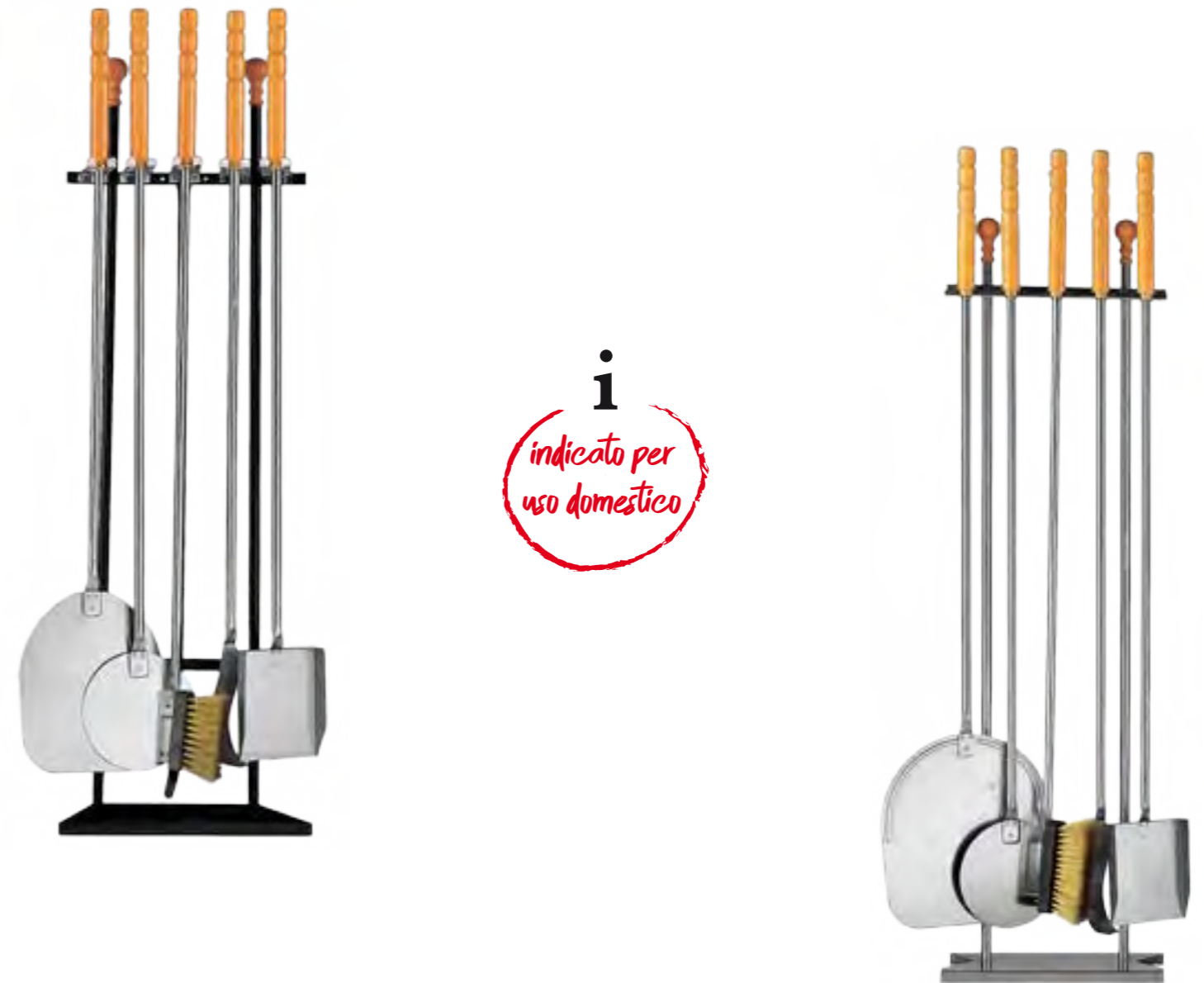
Kit EUROPA professionell und universell - h 170cm (10 Stücke)
 Kit EUROPA professional and universal - h 170cm (10 pieces)
 Kit EUROPA professionnel et universel - h 170cm (10 outils)
 Kit EUROPA profesional y universal - h 170cm (10 utensilios)



320 Servizio caminetto-forno-grill RUSTICO, con 5 attrezzi h 120cm (articoli 330/1-2-3-4-5 + supporto)

Rustik 5-Geräte-Set für Kamin-Ofen-Grill h 120cm (artikeln 330/1-2-3-4-5 + Gestell)
 Country-style fireplace-oven-grill set with 5 utensils h 120cm (art. 330/1-2-3-4-5 + holder)
 Kit accessoires cheminée-four-grill rustique avec 5 outils h 120cm (articles 330/1-2-3-4-5 + soutien)
 Servicio chimenea-horno-parrilla rústico con 5 utensilios h 120cm (artículos 330/1-2-3-4-5 + soporte)

324 Servizio caminetto-forno-grill RUSTICO, con 5 attrezzi h 135cm (articoli 340/1-2-3-4-5 + supporto)



330 Servizio caminetto-forno-grill INOX, con 5 attrezzi h 120cm (articoli 330/0-1-2-3-4-5 + supporto)

5-Geräte-Set für Kamin-Ofen-Grill, rostfreier Stahl, h 120cm (artikeln 330/0-1-2-3-4-5 + Gestell)
 Stainless steel fireplace-oven-grill set with 5 utensils h 120cm (articles 330/0-1-2-3-4-5 + holder)
 Kit accessoires cheminée-four-grill inox avec 5 outils h 120cm (articles 330/0-1-2-3-4-5 + soutien)
 Servicio chimenea-horno-parrilla inox con 5 utensilios h 120cm (artículos 330/0-1-2-3-4-5 + soporte)

340 Servizio caminetto-forno-grill INOX, con 5 attrezzi h 135cm (articoli 340/0-1-2-3-4-5 + supporto)

350 Servizio caminetto-forno-grill INOX, con 5 attrezzi h 150cm (articoli 350/0-1-2-3-4-5 + supporto)



330/1 Pala per infornare 26cm inox - h 120cm
Einschiebeschaukel 26cm, rostfreier Stahl - h 120cm
 Stainless steel peel to put pizza in oven, 26cm - h 120cm
Pelle pour enfourner 26cm inox - h 120cm
 Pala para enhornar 26cm inox - h 120cm

340/1 Pala per infornare 30cm inox - h 135cm

350/1 Pala per infornare 30cm inox - h 150cm



330/2 Pala per cuocere Ø 20cm inox - h 120cm
Backschaufel Ø 20cm, rostfreier Stahl - h 120cm
 Stainless steel peel for baking Ø 20cm - h 120cm
Pelle à cuire Ø 20cm inox - h 120cm
 Pala para cocer Ø 20cm inox - h 120cm

340/2 Pala per cuocere Ø 20cm inox - h 135cm

350/2 Pala per cuocere Ø 20cm inox - h 150cm



330/3 Spazzolone in ottone - h 120cm
Messingbuerste h 120cm
 Brass brush - h 120cm
Brosse en laiton - h 120cm
 Cepillo en latón - h 120cm

340/3 Spazzolone in ottone - h 135cm

350/3 Spazzolone in ottone - h 150cm



330/4 Tirabracci inox - h 120cm
Glutzieher rostfreier Stahl - h 120cm
 Stainless steel embers-puller - h 120cm
Tire-braise inox - h 120cm
 Sacabrasas inox - h 120cm

340/4 Tirabracci inox - h 135cm

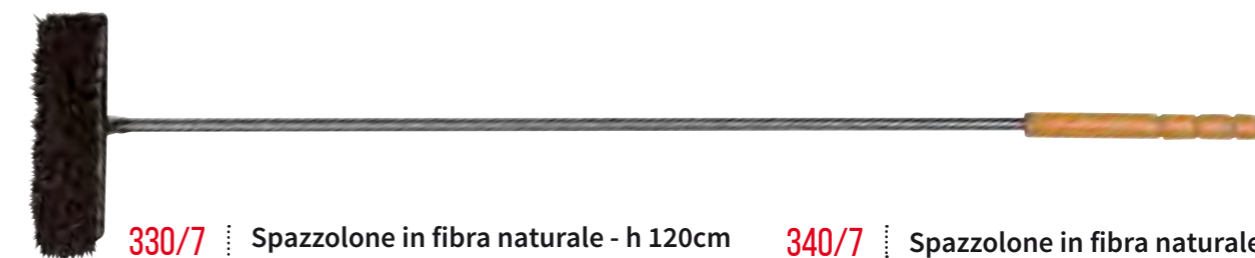
350/4 Tirabracci inox - h 150cm



330/5 Pala per braci inox - h 120cm
Glutschaukel rostfreier Stahl - h 120cm
 Stainless steel peel for embers - h 120cm
Pelle a braises inox - h 120cm
 Pala para brasas inox - h 120cm

340/5 Pala per braci inox - h 135cm

350/5 Pala per braci inox - h 150cm



330/7 Spazzolone in fibra naturale - h 120cm
Naturfaserbuerste - h 120cm
 Brush in natural fibre - h 120cm
Brosse en fibre naturelle - h 120cm
 Cepillo en fibra natural - h 120cm

340/7 Spazzolone in fibra naturale - h 135cm

350/7 Spazzolone in fibra naturale - h 150cm



330/8 Raschietto inox - h 120cm
Kratzer rostfreier Stahl - h 120cm
 Stainless steel scraper - h 120cm
Racloir inox - h 120cm
 Rasqueta inox - h 120cm

340/8 Raschietto inox - h 135cm

350/8 Raschietto inox - h 150cm

ATTREZZI MINUTI PER PIZZERIA



Minutenverkzeuge für Pizzeria | Small equipment for pizzeria
Petit outils pour pizzeria | Herramientas miuntas para pizzeria



133 Mestolo dosatore da 90g
Dosierungsloeffel 90g
Dosing-Ladle for standard pizza, capacity 90g pizza sauce
Louche doseuse de sauce tomate de 90g
Cucharón dosificador de 90g



133/1 Mestolo dosatore da 220g
Dosierungsloeffel 220g
Dosing-Ladle for maxi pizza, capacity 220g pizza sauce
Louche doseuse de sauce tomate de 220g
Cucharón dosificador de 220g



135/28 Cucchiaio per pizzaiolo 28cm (dose 85g)
Loeffel für Pizzakoch 28cm (Dosierung 85g)
Pizza maker's spoon 28cm (capacity 85g)
Cuillère doseuse de sauce tomate pour pizzaiolo 28cm (dose 85g)
Cucharón para pizzero 28cm (dosis 85g)



135/38 Cucchiaio per pizzaiolo 38cm (dose 85g)
Loeffel für Pizzakoch 38cm (Dosierung 85g)
Pizza maker's spoon 38cm (capacity 85g)
Cuillère doseuse de sauce tomate pour pizzaiolo 38cm (dose 85g)
Cucharón para pizzero 38cm (dosis 85g)



136 Cucchiaione
Großer Loeffel
Big spoon
Grosse cuillère
Cucharón



132 Portacomande
Bestellunstraeger
Orders-carrier for pizzamaker
Porte-commandes
Porta comandas



141 Raschietto 12cm flessibile, inox
Biegbarer Kratzer aus rostfreiem Stahl, 12cm
Stainless steel flexible scraper, 12cm
Racloir 12cm flexible inox
Rasqueta 12cm flexible, inox



142/12 Raschietto 12cm, inox
Kratzer 12cm, rostfreier Stahl
Stainless steel scraper, 12cm
Racloir 12cm, inox
Rasqueta 12cm, inox



142/16 Raschietto 16cm, inox
Kratzer 16cm, rostfreier Stahl
Stainless steel scraper, 16cm
Racloir 16cm, inox
Rasqueta 16cm, inox



149 Tronchetto tagliapizza
Pizzaschneider
Mincing knife for deep-dish pizza
Trancheur coupe - pizza
Tronchador cortapizza



150 **Rotella tagliapizza Ø 10cm professionale diritta, inox**
Pizzaschneiderad Ø 10cm professionell, gerade, rostfreier Stahl
Straight stainless steel pizza-cutting wheel Ø 10cm - Professional
Roulette coupe - pizza Ø 10cm professionnelle droite, inox
Ruedecilla cortapizza Ø 10cm profesional recta, inox



150/1 **Rotella tagliapizza Ø 10cm professionale curva, inox**
Pizzaschneiderad Ø 10cm professionell, gebiegt, rostfreier Stahl
Curved stainless steel pizza-cutting wheel Ø 10cm - Professional
Roulette coupe - pizza Ø 10cm professionnelle courbe, inox
Ruedecilla cortapizza Ø 10cm profesional curvada, inox



150/2 **Rotella tagliapizza Ø 9cm antiaderente, inox**
Pizzaschneiderad Ø 9cm antihaft, rostfreier Stahl
Stainless steel anti-stick pizza-cutting wheel Ø 9cm
Roulette coupe - pizza Ø 9cm anti-adhérente, inox
Ruedecilla cortapizza Ø 9cm antiadherente, inox



150/3 **Rotella tagliapizza Ø 11cm antiaderente, inox**
Pizzaschneiderad Ø 11cm antihaft, rostfreier Stahl
Stainless steel anti-stick pizza-cutting wheel Ø 11cm
Roulette coupe - pizza Ø 11cm anti-adhérente, inox
Ruedecilla cortapizza Ø 11cm antiadherente, inox



150/4 **Rotella tagliapizza inox Ø 6,5cm da promozione**
Pizzaschneiderad Ø 6,5cm zur Promotion, rostfreier Stahl
Pizza-cutting wheel Ø 6,5cm for promotions
Roulette coupe - pizza Ø 6,5cm promotion
Ruedecilla cortapizza Ø 6,5cm para promoción, inox



151 **Paletta 9x12cm, inox**
Kleine Pizzaschaufel 9x12cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula for pizza 9x12cm
Spatule à pizza 9x12cm, inox
Paleta para pizza 9x12cm, inox



151/1 **Paletta 10x15cm, inox**
Kleine Pizzaschaufel 10x15cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula for pizza 10x15cm
Spatule à pizza 10x15cm, inox
Paleta para pizza 10x15cm, inox



151/3 **Paletta 6x12cm, inox**
Kleine Pizzaschaufel 6x12cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula for pizza 6x12cm
Spatule à pizza 6x12cm, inox
Paleta para pizza 6x12cm, inox



151/4 **Paletta 9x12cm, per self-service, inox triangolare**
Dreieckige kleine Pizzaschaufel 9x12cm für self-service, rostfreier Stahl
Triangular stainless steel spatula for pizza 9x12cm, for self-service
Spatule à pizza 9x12cm pour self-service inox, triangulaire
Paleta 9x12cm para self-service inox triangular



151/5 **Paletta 10x15cm, per self-service, inox triangolare**
Dreieckige kleine Pizzaschaufel 10x15cm für self-service, rostfreier Stahl
Triangular stainless steel spatula for pizza 10x15cm, for self-service
Spatule à pizza 10x15cm pour self-service, inox triangulaire
Paleta 10x15cm para self-service inox triangular



152/1 : Paletta per pizza 9x20cm, inox
Kleine Pizzaschaufel 9x20cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula for pizza 9x20cm
Spatule à pizza 9x20cm, inox
Paleta para pizza 9x20cm, inox



152/2 : Paletta per pizza 9x30cm, inox
Kleine Pizzaschaufel 9x30cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula for pizza 9x30cm
Spatule à pizza 9x30cm, inox
Paleta para pizza 9x30cm, inox



153 : Paletta per pizza 12x20cm, inox
Kleine Pizzaschaufel 12x20cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula for pizza 12x20cm
Spatule à pizza 12x20cm, inox
Paleta para pizza 12x20cm, inox

154 : Paletta per pizza 15x20cm, inox



153/2 : Paletta per pizza 12x25cm, inox
Kleine Pizzaschaufel 12x25cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula for pizza 12x25cm
Spatule à pizza 12x25cm, inox
Paleta para pizza 12x25cm, inox

154/2 : Paletta per pizza 15x25cm, inox



153/3 : Paletta per pizza 12x25cm, inox triangolare
Dreieckige kleine Pizzaschaufel 12x25cm, rostfreier Stahl
Triangular stainless steel server spatula for pizza 12x25cm
Spatule à pizza 12x25cm, inox triangulaire
Paleta para pizza 12x25cm, inox triangular

154/3 : Paletta per pizza 15x25cm, inox triangolare



155 : Paletta per pizza 20x25cm, inox
Kleine Pizzaschaufel 20x25cm, rostfreier Stahl
Stainless steel peel for pizza 20x25cm
Spatule à pizza 20x25cm inox
Paleta para pizza 20x25cm inox



156 : Paletta per pizza 26x30cm, inox



162/8 : Spatola 8cm, inox
Spachtel 8cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula for dough 8cm
Spatule 8cm, inox
Espátula 8cm, inox

162/10 : Spatola 10cm, inox

162/12 : Spatola 12cm, inox



163/8 : Spatola 8cm piegata, inox
Gebiegte Spachtel 8cm, rostfreier Stahl
Stainless steel bent spatula for dough 8cm
Spatule 8cm pliée inox
Espátula 8cm piegada inox

163/10 : Spatola 10cm piegata, inox

163/12 : Spatola 12cm piegata, inox



i
flessibile
temperata



- 170** **Bucasfoglia (inox, alluminio, PP)**
Teigloecherer (rostfreier Stahl, Aluminium, PP)
Pastry Piercer roller - Professional (inox, aluminium, PP)
Pique pâte professionnel (inox, aluminium, PP)
Perfora hojaldre profesional (inox, aluminio, PP)

- 164/10** **Spatola flessibile temperata 10cm, inox**
Flexibler Spachtel 10cm, gehärteter rostfrei stahl
Flexible hardened stainless steel spatula 10cm
Spatule souple 10cm inox recuite
Espátula flexible de10cm inox recocida

- 165/14** **Spatola 14cm, inox**
Spachtel 14cm, rostfreier Stahl
Stainless steel spatula 14cm
Spatule 14cm, inox
Espátula 14cm, inox

- 164/12** **Spatola flessibile temperata 12cm, inox**

- 165/18** **Spatola 18cm, inox**

- 164/14** **Spatola flessibile temperata 14cm, inox**



- 171** **Mattarello polietilene Ø 3cm - h 38cm**
Nudelholz aus Polyäthylen Ø 3cm - h 38cm
Polyethylene rolling pin Ø 3cm - h 38cm
Rouleau à pâtisserie polyéthylène Ø 3cm - h 38cm
Rodillo polietileno Ø 3cm - h 38cm

- 171/1** **Mattarello polietilene Ø 5cm - h 50cm**

- 165/22** **Spatola 22cm flessibile, inox**
Biegbare Spachtel 22cm, rostfreier Stahl
Stainless steel flexible spatula 22cm
Spatule 22cm flexible, inox
Espátula 22cm flexible, inox

- 165/35** **Spatola 35cm flessibile, inox**

- 165/45** **Spatola 45cm flessibile, inox**

- 165/26** **Spatola 26cm flessibile, inox**

- 165/30** **Spatola 30cm flessibile, inox**

- 168/26** **Spatola 26cm flessibile piegata, inox**
Gebiegte biegbare Spachtel 26cm, rostfreier Stahl
Bent stainless steel flexible spatula 26cm
Spatule 26cm flexible pliée, inox
Espátula 26cm flexible plegada, inox

- 168/30** **Spatola 30cm flessibile piegata, inox**



i
flessibili



i
girevole



- 171/3** **Mattarello inox Ø 3cm - h 45cm**
Nudelholz aus rostfreiem Stahl, Ø 3cm - h 45cm
Stainless steel rolling pin Ø 3cm - h 45cm
Rouleau à pâtisserie inox Ø 3cm - h 45cm
Rodillo inox Ø 3cm - h 45cm

- 171/4** **Mattarello inox girevole Ø 5cm - h 65cm**
Nudelholz aus rostfreiem Stahl, Ø 5cm - h 65cm
Rotating stainless steel rolling pin Ø 5cm - h 65cm
Rouleau à pâtisserie inox Ø 5cm - h 65cm
Rodillo inox Ø 5cm - h 65cm



188 Completo minuteria con 5 attrezzi da banco inox
5-Geräte-Set, rostfreier Stahl, für Theken
Stainless steel small-articles-set, with 5 articles, for counters
Set complet inox avec 5 outils sur base
Completo menuderia 5 utensilios de mesa de trabajo inox



189 Completo minuteria con 5 attrezzi a parete inox
Wand-5-Geräte-Set, rostfreier Stahl
Stainless steel small articles wall set, with 5 articles
Set complet inox avec 5 outils à fixer au mur
Completo menuderia 5 utensilios de pared inox



244 Pennello per alimenti 4cm
Pinsel für Esswaren 4cm
Food brush 4cm
Pinceau pour aliments 4cm
Pincel para alimentos 4cm



246 Pennello per alimenti 6cm
Pinsel für Esswaren 6cm
Food brush 6cm
Pinceau pour aliments 6cm
Pincel para alimentos 6cm



242 Set JOLLY paletta e scopino
JOLLY-Set mit kleinerer Schaufel und Buerste
JOLLY set for cleaning. Small shovel and brush
Set JOLLY pelle et petit balai en plastique
Set JOLLY paleta y cepillo pequeño



251 Scopetta Moplen per farina 37cm
Schneebesens Mehl Moplen 37cm
Moplen brush for flour 37cm
Brosse en moplen pour farine 37cm
Escobilla Moplen para harina 37cm



218 Oliera FRIULANA inox 0,75 l
FRIULANA Ölstaender 0,75 l rostfreier Stahl
Cruet FRIULANA in stainless steel 0,75 l
Huillier FRIULANA inox 0,75 l
Aceitera / vinagrera FRIULANA inox 0,75 l



219 Oliera FRIULANA inox 1,50 l
FRIULANA Ölstaender 1,50 l rostfreier Stahl
Cruet FRIULANA in stainless steel 1,50 l
Huillier FRIULANA inox 1,50 l
Aceitera / vinagrera FRIULANA inox 1,50 l

ATTREZZI PER COTTURA

Backwerkzeuge | Baking equipment
Outils pour la cuisson | Herramientas para cocinar

i
inox
robusta



602/30 Retina inox Ø 30cm
Rostfreier Stahl Netz Ø 30cm
Stainless steel Screen Ø 30cm
Grille inox Ø 30cm
Red pizza inox Ø 30cm

602/33 Retina inox Ø 33cm

602/36 Retina inox Ø 36cm

602/40 Retina inox Ø 40cm

602/45 Retina inox Ø 45cm

602/50 Retina inox Ø 50cm

i
alluminio
alta conducibilità
del calore



612/30 Retina alluminio con bordo inox Ø 30cm
Aluminium Netz mit rand in rostfreiem Stahl Ø 30cm
Aluminium Screen with stainless steel edge Ø 30cm
Grille aluminium avec bord inox Ø 30cm
Red alluminio con borde inox Ø 30cm

612/33 Retina alluminio con bordo inox Ø 33cm

612/36 Retina alluminio con bordo inox Ø 36cm

612/40 Retina alluminio con bordo inox Ø 40cm

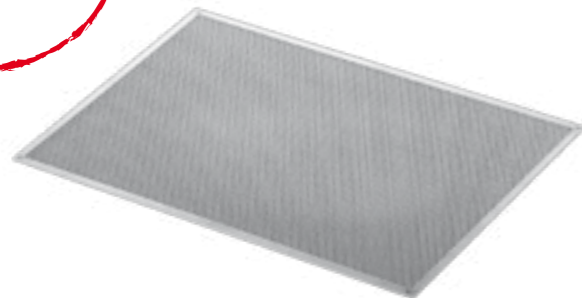
612/45 Retina alluminio con bordo inox Ø 45cm

612/50 Retina alluminio con bordo inox Ø 50cm

NEW
Con bordo
inox



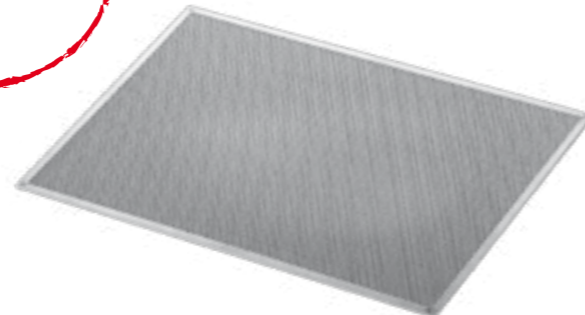
i
inox



626/36 Retina inox 36x50cm
Rostfreier Stahl Netz, 36x50cm
Stainless steel Screen 36x50cm
Grille inox 36x50cm
Red inox 36x50cm

626/40 Retina inox 40x60cm

i
alluminio



636/36 Retina alluminio 36x50cm
Rechteckiges Netz, Aluminium 36x50cm
Aluminium Screen 36x50cm
Grille aluminium 36x50cm
Red alluminio 36x50cm

636/40 Retina alluminio 40x60cm

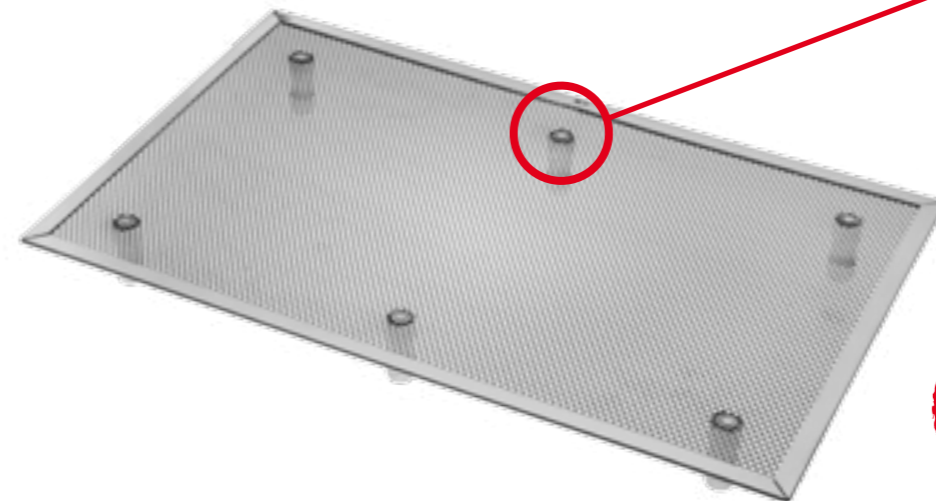


i
inox

618 Retina inox Ø 45cm con piedini in alluminio - h 3cm
Rostfreier Netz Ø 45cm, mit aluminium Füßen - h 3cm
Stainless steel Screen Ø 45cm with aluminium feet - h 3cm
Grille inox Ø 45cm avec pieds en aluminium - h 3cm
Red inox Ø 45cm con patitas en aluminio - h 3cm

618/2 Retina inox Ø 50cm con piedini in alluminio - h 3cm

LA PIZZA
RESPIRA
I piedini in alluminio
permettono il
passaggio di aria
e quindi la facile
eliminazione del
vapore che fuoriesce
dalla pizza appena
sforata



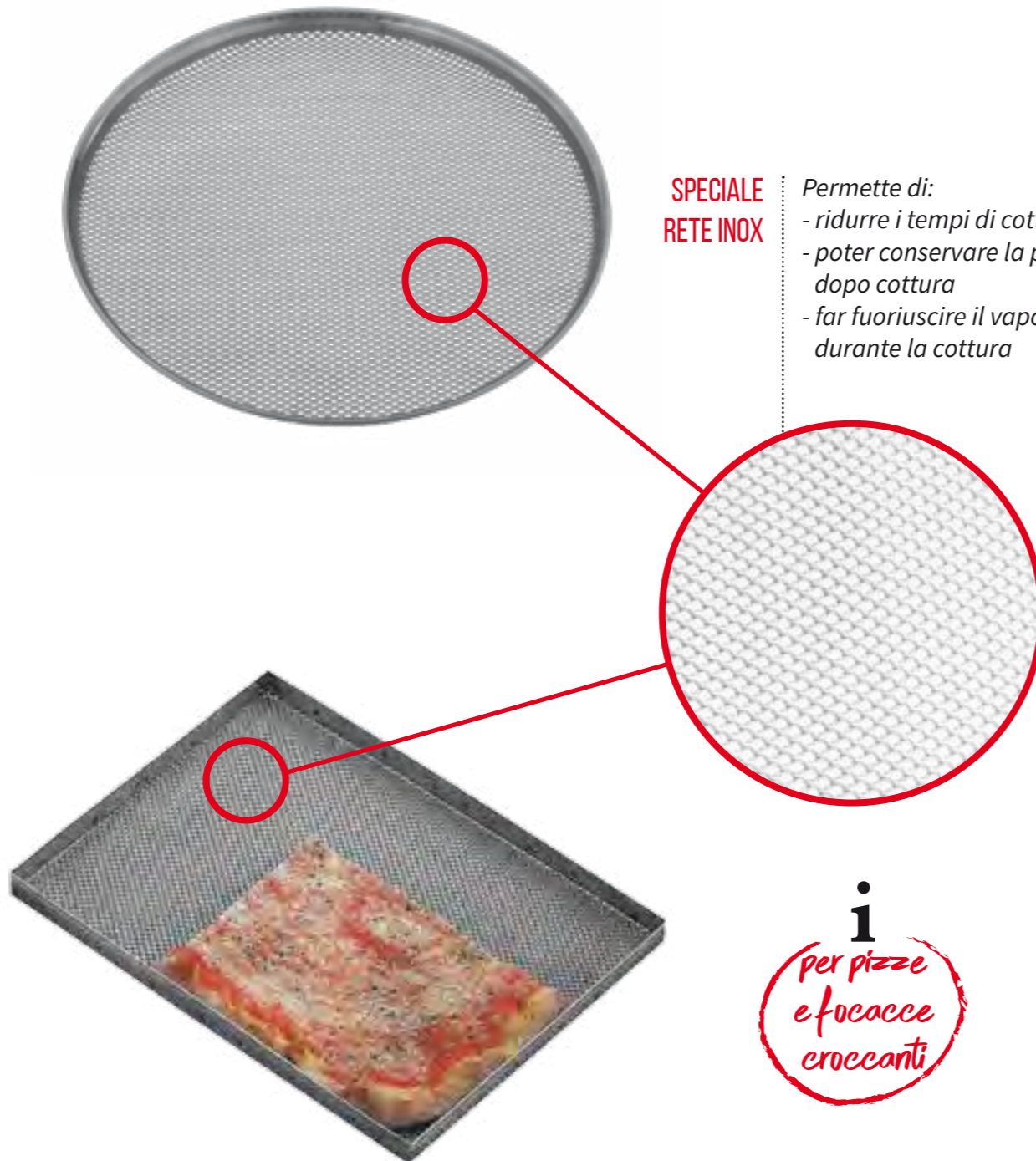
i
inox

628/40 Retina inox 40x60cm con piedini in alluminio - h 3cm
Rostfreier Netz 40x60cm, mit aluminium Füßen - h 3cm
Stainless steel screen 40x60cm with aluminium feet - h 3cm
Grille inox 40x60cm avec pieds - h 3cm
Red inox 40x60cm con patitas en aluminio - h 3cm



532/28 Teglia forata **GIOTTO** inox Ø 28cm - h 2cm
 Gelochte Backform GIOTTO, rostfreier Stahl Ø 28cm - h 2cm
 Perforated baking pan GIOTTO Ø 28cm Stainless steel - h 2cm
 Grille bordée en inox GIOTTO de Ø 28cm - rehaussée - h 2cm
 Placa agujereada GIOTTO inox Ø 28cm - h 2cm

532/30 Teglia forata **GIOTTO** inox Ø 30cm - h 2cm
532/33 Teglia forata **GIOTTO** inox Ø 33cm - h 2cm



SPECIALE RETE INOX Permette di:
 - ridurre i tempi di cottura
 - poter conservare la pizza dopo cottura
 - far fuoriuscire il vapore durante la cottura

i per pizze e focacce croccanti

582/36 Teglia forata **GIOTTO** inox 36x50cm - h 3cm
 Gelochte Backform GIOTTO, rostfreier Stahl, 36x50cm - h 3cm
 Perforated baking pan GIOTTO 36x50cm - h 3cm
 Grille bordee GIOTTO en inox de 36x50cm - rehaussée 3cm
 Placa agujereada GIOTTO inox 36x50cm - h 3cm

582/40 Teglia forata **GIOTTO** inox 40x60cm - h 3cm



i lamiera alluminata



i alluminio

552/18 Teglia lamiera alluminata Ø 18cm - h 3cm
 Backform in aluminisiertes Blech Ø 18cm - h 3cm
 Baking pan in aluminized sheet Ø 18cm - h 3cm
 Plaque en tôle aluminée Ø 18cm - h 3cm
 Placa en chapa aluminada Ø 18cm - h 3cm

556/30 Teglia alluminio Ø 30cm - h 3cm
 Backform in Aluminium Ø 30cm - h 3cm
 Baking pan in aluminium Ø 30cm - h 3cm
 Plaque en aluminium Ø 30cm - h 3cm
 Placa aluminio Ø 30cm - h 3cm

552/26 Teglia lamiera alluminata Ø 26cm - h 3cm

556/33 Teglia alluminio Ø 33cm - h 3cm

552/28 Teglia lamiera alluminata Ø 28cm - h 3cm

556/36 Teglia alluminio Ø 36cm - h 3cm

552/30 Teglia lamiera alluminata Ø 30cm - h 3cm

556/40 Teglia alluminio Ø 40cm - h 3cm

552/32 Teglia lamiera alluminata Ø 32cm - h 3cm

556/45 Teglia alluminio Ø 45cm - h 4,5cm

552/34 Teglia lamiera alluminata Ø 34cm - h 3cm

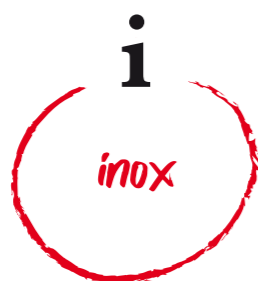
556/50 Teglia alluminio Ø 50cm - h 4,5cm

552/36 Teglia lamiera alluminata Ø 36cm - h 3cm

552/40 Teglia lamiera alluminata Ø 40cm - h 3cm

552/45 Teglia lamiera alluminata Ø 45cm - h 4,5cm

552/50 Teglia lamiera alluminata Ø 50cm - h 4,5cm



562/40 Teglia inox 40x60cm - h 2cm
 Backform, rostfreier Stahl, 40x60cm - h 2cm
 Stainless steel baking pan 40x60cm - h 2cm
 Plaque en inox 40x60cm - h 2cm
 Placa inox 40x60cm - h 2cm



566/40 Teglia alluminio 40x60cm - h 2cm
 Backform in Aluminium, 40x60cm - h 2cm
 Aluminium baking pan 40x60cm - h 2cm
 Plaque en aluminium 40x60cm - h 2cm
 Placa aluminio, 40x60cm - h 2cm



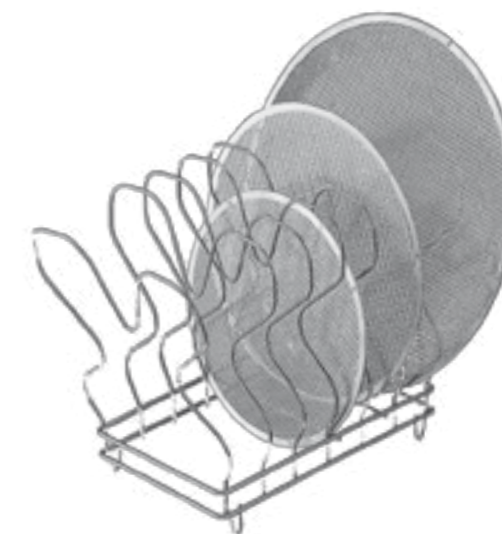
572/36 Teglia lamiera alluminata 36x50cm - h 2cm
 Backform in aluminisiertes Blech, 36x50cm - h 2cm
 Baking pan in aluminized sheet 36x50cm - h 2cm
 Plaque en tôle aluminée 36x50cm - h 2cm
 Placa en chapa aluminada 36x50cm - h 2cm

572/40 Teglia lamiera alluminata 40x60cm - h 2cm



129/75 Gancio bucapizza h 75cm, inox
 Pizzaloecher-Haken h 75cm, rostfreier Stahl
 Stainless steel pizza-bubble popper hook h 75cm
 Crochet pique pâte h 75cm, inox
 Gancho para agujerear pizza h 75cm, inox

129/135 Gancio bucapizza h 135cm, inox



490 Supporto per retine orizzontale 40x30cm - h 33cm
 Horizontales Gestell für Netze 40x30cm - h 33cm
 Horizontal rack for screens 40x30cm - h 33cm
 Support pour plateau et grilles horizontal 40x30cm - h 33cm
 Soporte para redcillas horizontal 40x30 - h 33cm



190/25 Pinza per teglie 25cm, inox
 Greifer für Backform 25cm, rostfreier Stahl
 Stainless steel baking pans gripper 25cm
 Pince pour plaques 25cm, inox
 Pinza para placas 25cm, inox

190/50 Pinza per teglie 50cm, inox

190/75 Pinza per teglie 75cm, inox

190/135 Pinza per teglie 135cm, inox



492/12 Supporto per retine verticale, 12 posti - h 70cm
 Vertikales Gestell für Netze h 70cm, 12 Plätze
 Vertical rack for screens, 12 places - h 70cm
 Support pour grilles vertical 12 espaces - h 70cm
 Soporte para redes Vertical, 12 apliques - h 70cm

492/18 Supporto per retine verticale, 18 posti - h 70cm

ATTREZZI PER SERVIRE

Werkzeuge zum dienen | Serving equipment
Outils pour servir | Herramientas para servir



174/30 CACCIAPIZZA inox Ø 30cm
 CACCIAPIZZA Pizzatragscheibe, rostfreier Stahl, Ø 30cm
 Stainless steel pizza tray with raised handle CACCIAPIZZA Ø 30cm
 CACCIAPIZZA plateau rond avec manche, inox Ø 30cm
 Plano con mango CACCIAPIZZA, inox Ø 30cm

174/33 CACCIAPIZZA inox Ø 33cm

174/36 CACCIAPIZZA inox Ø 36cm

174/40 CACCIAPIZZA inox Ø 40cm

174/45 CACCIAPIZZA inox Ø 45cm

174/50 CACCIAPIZZA inox Ø 50cm

i
robusto
pratico



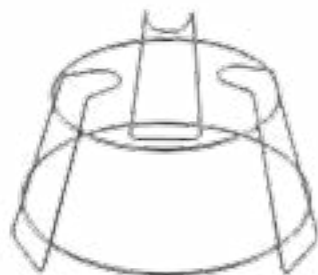
176/6 CACCIAPIZZA inox Ø 36cm - 6 porzioni
 CACCIAPIZZA Pizzatragscheibe, rostfreier Stahl, Ø 36cm - 6 Portionen
 Stainless steel pizza tray with raised handle CACCIAPIZZA Ø 36cm
 - cutting guides for 6 portions
 CACCIAPIZZA plateau rond avec manche inox Ø 36cm - 6 portions
 Plano con mango CACCIAPIZZA, inox Ø 36cm - 6 porciones

178/6 CACCIAPIZZA inox Ø 45cm - 6 porzioni

180/6 CACCIAPIZZA inox Ø 50cm - 6 porzioni

178/8 CACCIAPIZZA inox Ø 45cm - 8 porzioni
 CACCIAPIZZA Pizzatragscheibe, rostfreier Stahl Ø 45cm - 8 Portionen
 CACCIAPIZZA stainless steel pizza tray with raised handle Ø 45cm
 - cutting guides for 8 portions
 CACCIAPIZZA plateau rond avec manche inox Ø 45cm - 8 portions
 Plano con mango CACCIAPIZZA, inox Ø 45cm - 8 porciones

180/8 CACCIAPIZZA inox Ø 50cm - 8 porzioni



431 Alzata inox per centro tavolo - h 17cm
 Rostfrei Tischschale - h 17cm
 Stainless steel tray riser - h 17cm
 Réhausse plateau en inox - h 17cm
 Soporte elevado en inox para centro de mesa - h 17cm



436/33 Tagliere legno multistrato Ø 33cm
 Professionelles mehrschichtiges Hackbrett Ø 33cm
 Wooden chopping-board multilayer Ø 33cm
 Planche à découper en contreplaqué stratifié Ø 33cm
 Tabla de cortar en madera multicapa Ø 33cm

436/36 Tagliere legno multistrato Ø 36cm

436/45 Tagliere legno multistrato Ø 45cm

436/50 Tagliere legno multistrato Ø 50cm



438/33 Tagliere legno multistrato 33x60cm
 Rechteckiges Holzhackbrett 33x60cm
 Wooden chopping-board multilayer 33x60cm
 Planche à découper en contreplaqué stratifié 33x60cm
 Tabla de cortar en madera multicapa 33x60cm

438/36 Tagliere legno multistrato 36x60cm

438/40 Tagliere legno multistrato 40x60cm



i
alluminio

442/33 Disco bordato alluminio Ø 33cm
 Aluminiumplatte mit Rand Ø 33cm
 Aluminium pizza tray with rim Ø 33cm
 Disque bordé en aluminium Ø 33cm
 Disco bordeado aluminio Ø 33cm

442/40 Disco bordato alluminio Ø 40cm

442/45 Disco bordato alluminio Ø 45cm

442/50 Disco bordato alluminio Ø 50cm



i
inox

452/33 Disco bordato inox Ø 33cm
 Platte mit Rand, rostfreier Stahl, Ø 33cm
 Stainless steel pizza tray with rim Ø 33cm
 Disque bordé en inox Ø 33cm
 Disco bordeado inox Ø 33cm

452/36 Disco bordato inox Ø 36cm

452/40 Disco bordato inox Ø 40cm

452/45 Disco bordato inox Ø 45cm

452/50 Disco bordato inox Ø 50cm



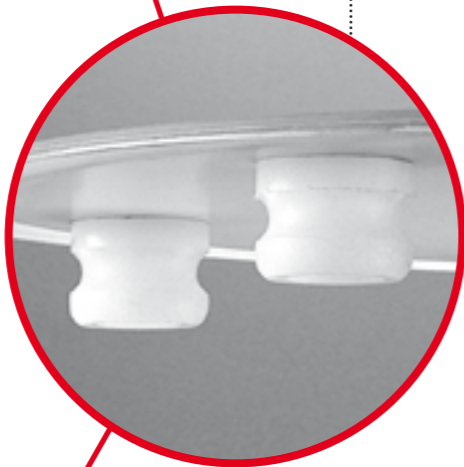
i
alluminio

462/33 : Piatto alluminio Ø 33cm con 4 piedini PP
 Aluminiumteller Ø 33cm mit 4 Füßen PP
 Aluminium pizza tray with rim, Ø 33cm with 4 PP feet
 Plateau aluminium Ø 33cm avec 4 pieds PP
 Plato aluminio Ø 33cm con 4 patitas PP

462/40 : Piatto alluminio Ø 40cm con 5 piedini PP

462/45 : Piatto alluminio Ø 45cm con 5 piedini PP

462/50 : Piatto alluminio Ø 50cm con 5 piedini PP



PIEDINI
PP

i
inox



472/33 : Piatto inox Ø 33cm con 4 piedini PP
 Teller Ø 33cm Rostfreier Stahl, mit 4 PVC Füßen PP
 Stainless steel pizza tray with rim, Ø 33cm with 4 PP feet
 Plateau inox Ø 33cm avec 4 pieds PP
 Plato inox Ø 33cm con 4 patitas PP

472/36 : Piatto inox Ø 36cm con 5 piedini PP

472/40 : Piatto inox Ø 40cm con 5 piedini PP

472/45 : Piatto inox Ø 45cm con 5 piedini PP

472/50 : Piatto inox Ø 50cm con 5 piedini PP



480/4 : Vassoio in alluminio 40x60cm
 Aluminiumtablett 40x60cm
 Aluminium pizza tray 40x60cm
 Plateau en aluminium 40x60cm
 Bandeja en aluminio 40x60cm

480/5 : Vassoio in alluminio 40x80cm

480/6 : Vassoio in alluminio 40x100cm

i
alluminio



PIEDINI
PP

486/4 : Vassoio in alluminio 40x60cm con 6 piedini PP
 Aluminiumtablett 40x60cm, mit 6 PP Füßen
 Aluminium pizza tray, 40x60cm with 6 PP feet
 Plateau en aluminium 40x60cm avec 6 pieds PP
 Bandeja en aluminio 40x60cm con 6 patitas PP

486/5 : Vassoio in alluminio 40x80cm con 6 piedini PP

486/6 : Vassoio in alluminio 40x100cm con 8 piedini PP



ATTREZZATURA PER PIZZA DA ASPORTO

Werkzeuge für Take-away Pizza | Take-away pizza equipment
Outils pour pizza take-away | Herramientas para pizza de llevar



698/50 Confezione da 500 pezzi distanziatore PP CUORE Ø 5cm - h 4cm
 Pack à 500 Stücke PP Abstandhalter CUORE Ø 5cm - h 4cm
 Package 500 pcs. PP spacer CUORE Ø 5cm - h 4cm
 Set de 500 pcs. séparateur PP CUORE Ø 5cm - h 4cm
 Confección de 500 piezas distanciador PP CUORE Ø 5cm - h 4cm

698/50/2 Confezione da 250 pezzi distanziatore PP CUORE Ø 5cm - h 4cm
 Pack à 250 Stücke PP Abstandhalter CUORE Ø 5cm - h 4cm
 Package 250 pcs. PP spacer CUORE Ø 5cm - h 4cm
 Set de 250 pcs. séparateur PP CUORE Ø 5cm - h 4cm
 Confección de 250 piezas distanciador PP CUORE Ø 5cm - h 4cm



700/33 Confezione da 1000 pezzi distanziatore PP Ø 3cm - h 3cm
 Pack à 1000 Stücke PP Abstandhalter Ø 3cm - h 3cm
 Package 1000 pcs. PP spacer Ø 3cm - h 3cm
 Set de 1000 pcs. séparateur PP Ø 3cm - h 3cm
 Confección de 1000 piezas distanciador PP Ø 3cm - h 3cm

700/33/2 Confezione da 250 pezzi distanziatore PP Ø 3cm - h 3cm
 Pack à 250 Stücke PP Abstandhalter Ø 3cm - h 3cm
 Package 250 pcs. PP spacer Ø 3cm - h 3cm
 Set de 250 pcs. séparateur PP Ø 3cm - h 3cm
 Confección de 250 piezas distanciador PP Ø 3cm - h 3cm



700/50 Confezione da 500 pezzi distanziatore PP Ø 5cm - h 4cm
 Pack à 500 Stücke PP Abstandhalter Ø 5cm - h 4cm
 Package 500 pcs. PP spacer Ø 5cm - h 4cm
 Set de 500 pcs. séparateur PP Ø 5cm - h 4cm
 Confección de 500 piezas distanciador PP Ø 5cm - h 4cm

700/50/2 Confezione da 250 pezzi distanziatore PP Ø 5cm - h 4cm
 Pack à 250 Stücke PP Abstandhalter Ø 5cm - h 4cm
 Package 250 pcs. PP spacer Ø 5cm - h 4cm
 Set de 250 pcs. séparateur PP Ø 5cm - h 4cm
 Confección de 250 piezas distanciador PP Ø 5cm - h 4cm



i
leggero
robusto

712/35 Portapizze rigido, plastica PP alveolare **35x35cm - h 48cm** (misure interne)
 Harter Pizzabehälter in Alveolarplastik PP 35x35cm - h 48cm (interne Maßnahmen)
 Rigid pizza box in alveolar PP plastic 35x35cm - h 48cm (inside measures)
 Porte - Pizzas rigide plastiques PP alveolaire 35x35cm - h 48cm (mesures internes)
 Portapizzas rígido plástico PP alveolar 35x35cm - h 48cm (medido interno)

712/40 Portapizze rigido, plastica PP alveolare **40x40cm - h 38cm** (misure interne)

712/40/1 Portapizze rigido, plastica PP alveolare **40x40cm - h 48cm** (misure interne)

712/47 Portapizze rigido, plastica PP alveolare **47x47cm - h 35cm** (misure interne)

712/52 Portapizze rigido, plastica PP alveolare **52x52cm - h 35cm** (misure interne)



720/35 : Borsa termica rigida in tessuto **35x35x20cm** (misure interne)
Harte thermische Tasche aus Stoff 35x35x20cm (interne Maßnahmen)
Rigid thermal bag in insulating nylon 35x35x20cm (inside measures)
Sac thermique rigide en tissu 35x35x20cm (mesures internes)
Bolsa térmica rígida en tejido 35x35x20cm (medido interno)

720/35/1 : Borsa termica rigida in tessuto **35x35x40cm** (misure interne)

720/42 : Borsa termica rigida in tessuto **42x42x20cm** (misure interne)

720/47 : Borsa termica rigida in tessuto **47x47x20cm** (misure interne)

720/52 : Borsa termica rigida in tessuto **52x52x20cm** (misure interne)

720/62 : Borsa termica rigida in tessuto **62x42x20cm** (misure interne)

i
rigida
assorbe il
vapore

i
sanificabile



i
pieghevole
leggera

730/35 : Borsa termica pieghevole in tessuto **35x35x20cm** (misure interne)
Klappbare Thermo Tasche aus Stoff 35x35x20cm (interne Maßnahmen)
Folding thermal bag in insulating nylon 35x35x20cm (inside measures)
Sac thermique pliant en tissu 35x35x20cm (mesures internes)
Bolsa térmica plegable en tejido 35x35x20cm (medido interno)

730/42 : Borsa termica pieghevole in tessuto **42x42x20cm** (misure interne)

730/47 : Borsa termica pieghevole in tessuto **47x47x20cm** (misure interne)

730/52 : Borsa termica pieghevole in tessuto **52x52x20cm** (misure interne)

730/62 : Borsa termica pieghevole in tessuto **62x42x20cm** (misure interne)

730/102 : Borsa termica pieghevole in tessuto **102x42x20cm** (misure interne)

718 : Supporto universale in alluminio per portapizze
Aluminium universales Gestell für Pizzatragger
Aluminium universal rack for pizza boxes
Support universel en aluminium pour Porte - Pizzas
Soporte universal en Aluminio para portapizzas



ATTREZZI PER PANIFICIO

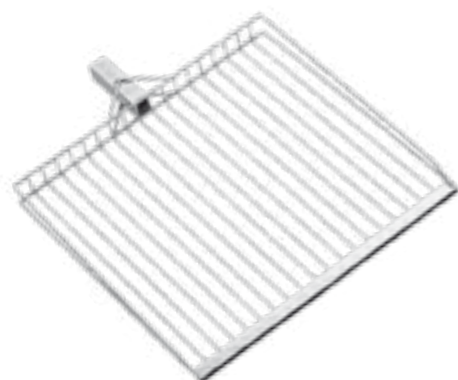


Werkzeuge für Bäckerei | Bakery equipment
Outils pour la boulangerie | Herramientas para panaderia



1184/36 Pala per pane 36x50 legno con attacco inox Ø 3cm
Holzschaukel für Brot 36x50cm mit Anschluss in rostfreiem Stahl Ø 3cm
 Wooden peel for bread 36x50cm with stainless steel connection Ø 3cm
Pelle a pain 36x50cm en bois avec embout inox Ø 3cm
 Pala para pan 36x50cm madera con enganche inox Ø 3cm

1184/45 Pala per pane 45x55 legno con attacco inox Ø 3cm



1216 Pala per sfornare pane 55cm in tondino con attacco Ø 3cm
Schaukel zum Rausnehmen für Brot 55cm mit Anschluss Ø 3cm
 Peel for taking out bread from the oven 55cm, in iron rod Ø 3cm
Pelle défourner petits pains 55cm avec embout Ø 3cm
 Pala para deshornar pan en tipo parrilla 55cm con enganche Ø 3cm



1229/36 Pala per sfornare pane leggera in lega di alluminio 35cm con attacco Ø 3cm
Schaukel zum Rausnehmen von Brot 35cm in Leicht Aluminiumlegierung, mit Anschluss Ø 3cm
 Peel for taking out bread from the oven 35cm, in light alloy with connection Ø 3cm
Pelle perforée pour défourner le pain, en alliage aluminium léger 35cm avec embout Ø 3cm
 Pala para deshornar pan aleación de aluminio ligera 35cm, con enganche Ø 3cm



1229/55 Pala per sfornare pane leggera in lega di alluminio 56cm con attacco Ø 3cm



1232/22 Ricambio spazzolone misto fibra-ottone 22x7cm
Ersatzteil für Buerste Faser-Messing gemischt 22x7cm
 Spare part for mixed fibre-brass brush, 22x7cm
Pièce de rechange brosse mixte fibre - laiton 22x7cm
 Recambio cepillo mixto fibra-latón 22x7cm



1232/40 Ricambio spazzolone misto fibra-ottone 40x7cm
Ersatzteil für Buerste Faser-Messing gemischt 40x7cm
 Spare part for mixed fibre-brass brush, 40x7cm
Pièce de rechange brosse mixte fibre - laiton 40x7cm
 Recambio cepillo mixto fibra-latón 40x7cm



1236/22 Spazzolone misto fibra-ottone 22x8cm con attacco Ø 3cm
Faser-Messing gemischte Buerste 22x8cm mit Anschluss Ø 3cm
 Mixed fibre-brass brush 22x8cm with connection Ø 3cm
Brosse mixte fibre - laiton 22x8cm avec embout Ø 3cm
 Cepillo mixto fibra-latón 22x8cm con enganche Ø 3cm



1236/40 Spazzolone misto fibra-ottone 40x8cm con attacco Ø 3cm
Faser-Messing gemischte Buerste 40x8cm mit Anschluss Ø 3cm
 Mixed fibre-brass brush 40x8cm with connection Ø 3cm
Brosse mixte fibre - laiton 40x8cm avec embout Ø 3cm
 Cepillo mixto fibra-latón 40x8cm con enganche Ø 3cm



1274/2 Manico legno Ø 3cm - h 200cm
Holzstiel Ø 3cm - h 200cm
 Handle in wood Ø 3cm - h 200cm
Manche bois Ø 3cm - h 200cm
 Mango madera Ø 3cm - h 200cm

1274/3 Manico legno Ø 3cm - h 300cm

ATTREZZI VARI PER RISTORAZIONE

Gastronomieausrüstung

Various equipment for restauration

Outils pour la restauration

Varias herramientas para alimentacion





137 Forchetta per pizzaiolo 33cm
Gabel für Pizzakoch 33cm
Pizza maker's fork 33cm
Fourchette pour pizzaiolo 33cm
Tenedor para pizzero 33cm



143 Affilatoio ovale 20cm
Ovales Scharfgerät 20cm
Knife sharpener 20cm
Affiloir ovale 20cm
Afilador oval 20cm



145/30 Coltello per pane 30cm
Brotmesser 30cm
Knife for bread 30cm
Couteau pour pain 30cm
Cuchillo para pan 30cm



146/28 Coltello per prosciutto crudo professionale 28cm
Professionelles Schinken- und Wurstwarenmesser 28cm
Professional knife for Raw ham 28cm
Couteau pour jambon cru professionnel 28cm
Cuchillo para jamón, profesional 28cm



146/32 Coltello per prosciutto crudo professionale 32cm



147 Coltello per pizzeria - confezione da 6 pezzi
Messer für Pizzeria - Packung à 6 Stück
Knife for pizzeria - package 6 pcs.
Couteau pour pizzeria - confecion de 6 pcs.
Cuchillo para pizzería - confección de 6 piezas



148 Coltello esclusivo per pizzaiolo con lama seghettata
Exklusives Messer für Pizzakoch mit ausgesaegter Klinge
Exclusive multi-purpose knife for pizza maker, with jagged blade
Couteau exclusif pour pizzaiolo avec lame a dent
Cuchillo exclusivo para pizzero con hoja dentada



260 Raschietto inox 9cm - h 35cm speciale per griglie e piastre
Kratzer rostfreier Stahl 9cm - h 35cm - speziell für Grills und Platten
Stainless steel scraper 9cm - h 35cm special for grills and plates
Raclair en inox 9cm - h 35cm special pour grilles et plaques
Rasqueta inox 9cm - h 35cm especial por rejillas y placas



260/1 Raschietto inox 11cm - h 60cm speciale per griglie e piastre



260/2 Confezione da 6 pezzi lama ricambio raschietto inox 9cm
Packung à 6 Stück Ersatzteil Klinge für Kratzer 9cm
Package 6 pcs. blade spare part for scraper 9cm stainless steel
Set de 6 pcs. pièce de rechange lame pour raclair inox 9cm
Confección de 6 piezas recambio hoja rasqueta inox 9cm



260/3 Confezione da 6 pezzi ricambio lama raschietto inox 11cm



23 Terminale per attrezzo con tubo tondo
 Endteil für Werkzeug mit rundem Rohr
 Terminal for round tube tool
 Embout rond pour outil à tube
 Terminal para herramienta con tubo redondo



24 Corsoio per pala cuocere
 Gleitteil für Backschaufel
 Cooking peel sliding spare part
 Poignée coulissante pour pelle à cuire
 Corredera para pala de cocer



25 Terminale per attrezzo con tubo ovale
 Endteil für Schaufel mit ovalem Rohr
 Terminal for oval tube tool
 Embout pour pelle à tube ovale
 Terminal por para pala enhornar tubo oval



26 Terminale lungo in legno per attrezzi con tubo tondo Ø 1,6cm
 Holzenteil für Werkzeug mit rundem Rohr Ø 1,6cm
 Wood terminal for round tube tool Ø 1,6cm
 Embout long pour tube rond Ø 1,6cm
 Terminal largo en madera para tubo redondo Ø 1,6cm

preghiamo specificare per quale attrezzo dev'essere usato
 please specify for which tool it has to be used

252 Spazzolino inox per pulizia filtri, ecc.
 Kleine Rostfreier Bürste zum Reinigen von Filter, etc.
 Stainless steel brush for cleaning filters, etc.
 Brosse inox pour nettoyage filtres, etc.
 Cepillo inox para limpieza filtros, etc



254 Spazzolino ottone per pulizia filtri, ecc.
 Kleine Messing Bürste zum Reinigen von Filter, etc.
 Brass brush for cleaning filters, etc.
 Brosse laiton pour nettoyage filtres, etc.
 Cepillo latón para limpieza filtros, etc.



256 Spazzolino nylon per pulizia filtri, ecc.
 Kleine Rostfreier Bürste zum Reinigen von Filter, etc.
 Nylon brush for cleaning filters, etc.
 Brosse nylon pour nettoyage filtres, etc.
 Cepillo nylon para limpieza filtros, etc.



1926 Morsa stringiprosciutto TRIESTE inox, base legno
 TRIESTE Schinkenlange, rostfreier Stahl, Holzbasis
 TRIESTE Stainless steel Ham holding vice with wooden base
 Etau pour jambon TRIESTE inox, base en bois
 Jamonero TRIESTE inox, base de madera



1930 Morsa stringiprosciutto TRIESTE inox, base granito
 TRIESTE Schinkenlange, rostfreier Stahl, Granitbasis
 TRIESTE Stainless steel ham holding vice with granite base
 Etau pour jambon TRIESTE inox, base en granit
 Jamonero TRIESTE inox, base de granito



LILLY CODROIPO S.R.L.

via Lino Zanussi 7
33033 Codroipo UD - ITALIA
tel. +39 0432 907166 - fax +39 0432 900938
www.lillycodroipo.com - info@lillycodroipo.com